

# JAPONESES FUNDIRAN ANTIMONIO OFICIALIZARON OFERTA

La Asociación de Fundidores de Antimonio del Japón propuso formalmente al Gobierno boliviano, instalar una fundición de antimonio en el país. Una comisión especial de dicha asociación se encuentra en Bolivia desde el domingo pasado. Los técnicos nipones se entrevistaron ayer con el Ministro de Minas, Marcelo Quiroga, a quien formularon la propuesta. El 62.6 por ciento del antimonio fundido por la asociación nipona proviene de Bolivia. De ahí el interés por hacer realidad el ofrecimiento. (Información página 3).

# OVANDO REITERA PLANTEO EN RELACION A CHILE

"Yo participo del criterio del Presidente Eduardo Frei de que hay que unir a nuestros pueblos, y estamos llanos a materializar estos buenos propósitos". Así expresó el Presidente de la República, general Alfredo Ovando Candia, al comentar recientes declaraciones del Primer Mandatario chileno, Eduardo Frei Montalva, quien sostuvo que era "deseo ferviente" de su Gobierno la reanudación de relaciones diplomáticas con Bolivia. (Información página 3).

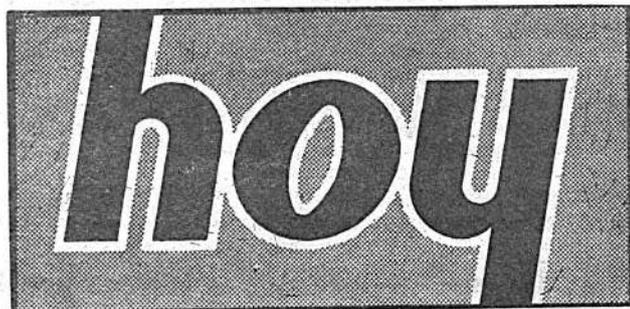


## LA NUEVA VIDA DEL Dr. BARNARD

El profesor Christian Barnard y su flamante esposa, la hermosa Bárbara Zoiler, son sorprendidos en un restaurante de Roma. Se dijo que ayer debían visitar a Papa pero un vocero del Vaticano desmintió la versión afirmando que el Santo Padre había cancelado toda audiencia. (AP WIREPHOTO).

## Golda Meir: Llamamiento a la paz

Jerusalén, 17 (AP).- La Primer Ministro Golda Meir propuso hoy que se dé fin al derramamiento de sangre en el Medio Oriente al tiempo que los aviones de Israel y Egipto atacaban ambos lados del Canal de Suez. La señora Meir declaró ante el Knesset (Parlamento); "una vez más nos dirigimos a los árabes, no por debilidad, y les pedimos que pongan fin a los derramamientos de sangre y hablen de la paz". La Primer Ministro sugirió un "acatamiento recíproco de la cesación de hostilidades" en ausencia de la paz formal. Por la tarde los aviones egipcios volaron a baja altura sobre las posiciones israelíes al norte del Canal de Suez, pero un vocero afirmó que no hubo bajas israelíes en la incursión. La señor Meir reiteró la posición de Israel ante la guerra con Egipto y añadió: "Todas las operaciones de Israel en el frente de Suez son represalias por las operaciones egipcias".



AÑO II DIARIO DE LA MAÑANA No. 395  
La Paz, miércoles 18 de febrero de 1970  
EDICION DE 16 PAGINAS PRECIO \$b. 0.50

## Descarrilóse un tren: Mueren 100

### DESASTRE EN NIGERIA

Lagos, 17 (ANSA).- Probablemente más de cien personas han perdido la vida en un desastre ferroviario en Nigeria. Un tren cargado de pasajeros descarriló en una zona deshabitada, a cerca de 1000 km. de Lagos, y cayó en un precipicio.

La radio Nigeria manifestó hoy que en el accidente verificado anoche, podrían haber perdido la vida cien o más personas. El saldo de las víctimas se basa en las primeras noticias llegadas aquí.

Las comunicaciones con el lugar del desastre son difíciles. Según fuentes no oficiales, en el tren viajaban más de mil personas.

Veinticuatro horas después del desastre los equipos de socorro no habían logrado todavía acudir al lugar.

El tren partió de Kaduna, en el norte del país, rumbo a Atukpo, en el sur.

El accidente se produjo cerca de la aldea de Langalanga.

## INHUMARON RESTOS DE J. OTERO C.

En medio de un ambiente de profundo dolor, fueron inhumados ayer los restos de Jaime Otero Calderón, asesinado en la madrugada del domingo pasado por personas desconocidas.

Varios oradores hicieron uso de la palabra para relatar la personalidad del que fuera Secretario Privado del ex-Presidente Víctor Paz Estenssoro. Más de dos mil personas siguieron el cortejo fúnebre, acompañando los restos de Otero hasta el cementerio general.

(Información centrales).

## UN SOLO PAIS SUDAMERICANO DEMANDA SILES

Nueva Orleans, 17 (AP).- El ex-presidente boliviano Luis Adolfo Siles dijo ayer que "el único propósito de Sudamérica sería formar una sola Nación con un pueblo totalmente integrado".

"Considero que éste es el único camino para nosotros si en verdad vamos a prosperar", dijo Siles durante un seminario en la Universidad de Tulane. "Estamos empezando a vernos como una Nación en lugar de varias repúblicas", añadió.

Siles dijo que Sudamérica estaba en su más bajo nivel en cuanto a su desenvolvimiento económico y social pero añadió que sus potenciales señalan hacia un futuro brillante.

"Sudamérica es básicamente una tierra virgen. Nuestra fuerza descansa en el amplio interior no desarrollado del continente que países como BOLIVIA, Argentina, Venezuela y Brasil trabajan para desarrollar".

# FORMARON COMISION ESPECIAL DE NEGOCIACION ENTRE EE.UU. Y LOS PAISES DEL CONTINENTE

De acuerdo a la última reunión del CIES, efectuada en Caracas, entre ministros representantes de los países miembros de la OEA se decidió establecer una comisión especial de consulta y negociación que sirva como vehículo de comunicación entre los países latinoamericanos y Estados Unidos conforme a una nueva política para impulsar la cooperación continental hacia el desarrollo.

Tal comisión será conformada entre representantes gubernamentales de todos los países miembros de la Organización de Estados Americanos.

En la reunión efectuada en Caracas primó el criterio de que se deben instituir arreglos que permitan incrementar el comercio, por medio de la reducción o eliminación de restricciones arancelarias y no arancelarias en el mercado estadounidense.

## COMISION ESPECIAL

Los ministros asistentes a la reunión, fueron apremiados para establecer la comisión especial de consulta y negociación que enfocaría los siguientes puntos:

Parlamentar cuando un miembro del sistema considere que Estados Unidos ha violado los compromisos del "status quo" asumidos por los países desarrollados; revisar las restricciones impuestas por Estados Unidos desde noviembre de 1963 que afectan adversamente a la importación de productos latinoamericanos; celebrar consultas entre aquel país y Latino América, antes que Estados Unidos adopte medidas factibles de afectar a sus importaciones de Latino América; facilitar

el acceso al mercado norteamericano y la comercialización de productos primarios y manufacturados latinoamericanos. Finalmente, dicha comisión tendría a su cargo la identificación de las restricciones arancelarias y no arancelarias que limiten o impidan la entrada de tales artículos a los mercados de países desarrollados.

El consejo para América Latina — asociación de más de 200 empresas estadounidenses con intereses en la región — reveló que 11 de los principales bancos norteamericanos, han establecido un fondo de 100 millones de dólares para financiar la exportación de bienes "no tradicionales" de procedencia latinoamericana.

## OFRECIMIENTO

Por su parte Estados Uni-

dos ofreció aportar con 5 millones de dólares a la Secretaría general de la OEA para cubrir estudios sobre mercados nacionales de capital. Convino, también, asignar otros 15 millones de dólares para costear la preparación, en países latinoamericanos, de estudios de inversión y prevención en proyectos de desarrollo total o parcialmente financiables con recursos extranjeros. Los fondos serían administrados por el Banco Interamericano de Desarrollo, por el Comité Interamericano de la Alianza para el Progreso, o por ambos.

El Primer Ministro de Trinidad y Tobago, Sir Eric Williams, propugnó la reanudación de relaciones comerciales con Cuba, que no fue aceptada.

## PIDEN RESOLUCION QUE PROHIBA RETIRO DE LOS OBREROS INDUSTRIALES

La Federación de Trabajadores Fabriles de La Paz envió una nota al Ministro de Trabajo, Mario Rolón Anaya, pidiendo expedir una Resolución prohibiendo el retiro de trabajadores.

El texto de la nota dice lo siguiente:

Ante la evidencia de que algunos malos industriales, actuando en forma desigual y prevaleciendo de prepotencia proceden al retiro de trabajadores, arguyendo cualquier pretexto y con justificativos artificialmente urdidos y sin que los señores inspectores de Trabajo puedan poner coto a estas irregularidades, la Federación Departamental de Trabajadores Fabriles de La Paz a nombre de sus bases, pide al Señor Ministro de Trabajo y Seguridad Social, como a representante del Gobierno Revolucionario que manifiesta estar al lado del pueblo y clase trabajadora, expedir una Resolución Gubernamental, por el que se prohíba el retiro de trabajadores, hasta tanto se estudie y promulgue el Nuevo Código Boliviano del Trabajo.

Quienes sufrimos en carne propia el embate de los malos industriales, tenemos confianza en que el Gobierno, sabrá atender la solicitud de los trabajadores fabriles, que en cualquier caso pedrán adoptar las medidas de defensa frente a retiros injustificados.

A la espera de las informaciones sobre este particular, nos suscribimos, de Ud. atentamente.

## COLONIZACION CONSTRUYO 23 EDIFICIOS ESCOLARES POR VALOR DE 194 MIL DOLARES

Una suma superior a los ciento noventa y cuatro mil dólares han sido invertidos por el Instituto Nacional de Colonización en la construcción de veintitrés edificios escolares ubicados, preferencialmente, en la zona de Yapacaní, departamento de Santa Cruz.

Dichas escuelas han pasado a depender del Ministerio de Asuntos Campesinos y fueron entregadas hace poco en presencia de las principales autoridades del gobierno revolucionario.

Los edificios escolares, con los detalles, documentación y planos correspondientes recibidos por el profesor Carlos Saavedra Urquidí, Asesor en Educación Rural, del Ministerio de Asuntos Campesinos, fueron entregados bajo compromiso firmado de que estos serán mantenidos exclusivamente para el servicio a la educación.

La inversión total en pesos bolivianos, de acuerdo a los datos que

nos fueron proporcionados ayer, alcanza a 2 329.800 pesos bolivianos y el detalle de donde se encuentran ubicadas es como sigue:

## INAUGURARON UN CURSO DE COOPERATIVAS

El director general del Ministerio de Agricultura, Ing. Humberto Gandarillas, inauguró el curso de Cooperativismo y Planificación Agrícola que se prolongará por espacio de dos semanas.

En el acto cumplido en el salón auditorio de ese ministerio, habló el encargado de negocios de la Embajada de Israel en Bolivia, manifestando que existe en su país interés por difundir las nuevas técnicas y sistemas de organización cooperativista. Yair Behar señaló que como representante de Israel se sentía complacido de participar en este seminario.

Area Uno, Yapacaní: kilómetro 3 Centro Comunal Villa Busch; Km. 9, Faja Central; Km. 12, Narandajé; Km. 13, Central Chore; Km. 21, 26, Fajas Centrales; Km. 31, Centro Vecinal, Faja Central y además otros ubicados a cortas distancias en el Centro Vecinal Faja Norte.

Area Dos, Buen Retiro en el Centro Vecinal Antofagasta, Tazajá, Millones, Nuevo Oriente, Porvenir y 2 de Agosto. Area Tres, Molle, en el Centro Vecinal Córdoor, Abama, San Isidro e Ichilo.

Todos los edificios escolares se encuentran en pleno funcionamiento, existiendo además otras escuelas que funcionan provisionalmente.

Se ha explicado, además, que durante esta gestión, el Ministerio de Asuntos Campesinos deberá encargarse de proveer items a diez escuelas más.

NILS D. NOYA TAPIA  
MEDICO PSIQUIATRA  
PSIQUIATRIA INFANTIL

U.M.S.A. Centro Médico Nacional de México D. F.  
Consultorio: Mercado 1115 (Edif. Guerrero) 1er. piso Of. 2  
Teléfono 22162.  
Atiende: de horas 16 a 20. — ENGLISH SPOKEN  
Casilla de correo 1395

## Dr. Alejandro Bilbao Villazón

MEDICO-UROLOGO

Atiende enfermedades de los riñones, vejiga, próstata genitales y venéreas.

CONSULTAS: de 17 y 30 a 20.00  
CONSULTORIO: Calle Comercio 948.

## Servicio Móvil de Rayos X

Atención permanente de Radiografías en general, a Clínicas y a domicilio, domingos y feriados

Entrega inmediata de placas Radiográficas

Alfons Cine París — Oficina N° 12 Teléfono N° 43028

## ESTUDIO DE LA FUNCION CARDIOPULMONAR

Dr. MARIO PAZ ZAMORA  
Médico — Cirujano

Especializado en ROUEN y PARIS (FRANCIA)  
Broncospirografía y Gases en sangre arterial — PATOLOGIA DE LA ALTURA. Poliglobulia, bronquitis, enfisema, Asma, corazón pulmonar.

Consultorio: Av. 6 de Agosto 2404. Tel. 24650

Atiende desde las 17.30 Hs. Dom. Telef. 53953.

Llamadas nocturnas. On parle français.

## Dr. LUIS A ALEXANDER

ENDOCRINOLOGO — INTERNISTA

Graduado en la Escuela de Pos-Graduados de la Universidad de Pennsylvania y Philadelphia, Penn Ohio State University. DIABETES. ENFERMEDADES METABOLICAS. TRASTORNOS DEL DESARROLLO, OBESIDAD, ENFERMEDADES GLANDULARES ENDOCRINAS (SOCIO, VIRILIDAD, ETC.)  
MEDICINA INTERNA

CENTRO MEDICO DE DIAGNOSTICO

Av. 6 de Agosto 2404 — Telfs. 21280 - 2010

(Dirige y atiende la CLINICA DE DIABETICOS los días jueves de 8 y 30 a 12 en la Clínica Americana)

## Dr. FELIX CASTELLON L.

Médico de Niños

Atención de prematuros — Control del recién nacido — Enfermedades infecto contagiosas — Desnutrición.

Atención: 14 — 17 horas.

Consultorio: Edificio cine Scala  
Tercer piso Tel. 22692

Domicilio: Jorge Saenz 1230

Tel: 21695

Atiende llamados nocturnos.

## CONSULTORIO MEDICO QUIRURGICO

Dr. José L. Morales Mendieta  
Cirujano Especialista

Universidad Nacional y Católica de Córdoba, Argentina.

Enfermedades y Cirugía de Cuello — Bocio, Estómago, Hígado y Vías Biliares, Páncreas Intestinos, Hérnias, Várices, y sus complicaciones. Cirugía de MAMA.

Atención hrs. 14 — 17

Atiende llamados nocturnos

Consultorio: Ayacucho 320

Tercer piso. Edificio cine Scala.

Tel. 22692. Casilla 4843.

Domicilio: Luis Uría de

la Oliva 2695. Plaza

España Tel. 55945.

## Dr. César Peredo Alaiza

Especialista en Ginecología y Cáncer

Estudios en el Centro Médico Nacional de México  
Enfermedades de los Senos, Esterilidad, Tumores Uterinos.  
Incontinencia de Orina Partos,

Avenida Camacho 1377 Edificio Saenz 2o piso De 16 a 19 horas  
Teléfonos 41549 y 21003

## Dr. Eduardo Figueroa E.

Cirujano Dentista

Odontopediatría — Afecciones de la encía — Prótesis — Extracciones sin dolor.

Atención: 9:30 — 12 y 16:00 — 18:00 horas.

Consultorio: Edificio cine Scala

Tercer piso

Tel. 22692



## SIN MEDIR RIESGOS

Más y más personas encima el camión. Todas sobre quintales y quintales de carga. No importa los riesgos. Total, Qué se arriesga... solamente vidas humanas! No es nada agradable ver luego los restos destrozados de personas que pudieron haber evitado la tragedia, si tuvieran medios más cómodos y seguros para trasladarse de un lugar a otro. En cada vuelta del camino está esperando la tragedia... No permitamos que cada dos o tres días cobre sus víctimas! Los camiones no son para transporte de personas!

## JAPONESES DESEAN INSTALAR UNA FUNDICION DE ANTIMONIO

La Asociación de Fundidores de Antimonio del Japón, por intermedio de una comisión especial enviada a La Paz, propuso formalmente al Gobierno boliviano la instalación de una fundición de antimonio en Bolivia y la adquisición de mayores volúmenes de concentrados del mismo mineral.

Los miembros de dicha comisión, quienes arribaron al país el domingo pasado, visitaron ayer al Ministro de Minas y Petróleo, Alfredo Quiroga Santa Cruz a quien formularon la mencionada propuesta.

La comisión japonesa está integrada de la siguiente manera: Ryoichi Tanaka, presidente de la mina y Director Gerente de la Makuuchi Refining; Atsusi Takiguchi del Departamento Metalúrgico de la Sumitomo Metal Mining; Sho-

hei Morotani, Jefe del Departamento Metalúrgico de la Nippon Sanko Kaisha, y Tadashi Narisada, Director del Departamento ferroso de la Kanematsu-Goshe.

La Asociación de Fundidores de Antimonio del Japón depende, en gran parte, de la producción boliviana. El 62.6 por ciento de los minerales tratados por las fundiciones niponas -cinco en total- proviene de Bolivia. El 22.1 por ciento es proporcionado por la China comunista, mientras que el 15 por ciento restante proviene de Sudáfrica, Tailandia, Perú, Australia y Corea del Sur.

Hace un mes, una de las fundidoras japonesas, la Hibino, propuso también a Bolivia instalar una fundición en Vinto.

La actual comisión nipona cuenta con la autorización del Gobier-

# BOLIVIA TAMBIEN DESEA RELACIONES CON CHILE

## Respuesta del presidente Ovando a Frei

"Yo participo del criterio del Presidente Eduardo Frei de que hay que unir a nuestros pueblos, y estamos llanos a materializar estos buenos deseos".

Así expresó el Presidente de la República, general Alfredo Ovando Candia, al comentar recientes declaraciones del Primer Mandatario chileno, Eduardo Frei Montalva, quien sostuvo que era "deseo ferviente" de su Gobierno la reanudación de relaciones diplomáticas con Bolivia.

"Nosotros también desearíamos reanudar relaciones, siempre que pudiésemos posteriormente conversar sobre todos los problemas que tenemos pendientes con la República de Chile. Deseamos que estos problemas pudiesen solucionarse y la hermandad sea total y completa", concretó el general Ovando.

MEYER

Consultado sobre la anunciada visita de Charles A. Meyer, Secretario de Estado Adjunto para Asuntos Latinoamericanos de los Estados Unidos, el general Ovando Candia expresó que si realmente se concreta la visita del señor Meyer, tenemos que conversar sobre todos los asuntos fundamentalmente económicos que tenemos con los E.E.U.U. sobre las nuevas modali-

dades de ayuda dentro los conceptos que ha vertido el Presidente Nixon, y que muchos de ellos concuerdan con la posición del Gobierno Revolucionario".

¿Considera Ud. que es de gran importancia esa visita?, fue la pregunta de los periodistas acreditados a Palacio de Gobierno. Y esta la respuesta de Ovando: "Cómo no Considero que es de gran importancia, porque el señor Meyer es el encargado de los asuntos latinoamericanos, precisamente, y es un hombre influyente en su gobierno, y creo que puede ser muy beneficiosa su visita para que conozca la realidad del país. Esperamos pues

que sea nuestro huésped el señor Meyer".

OTROS ASUNTOS

"Lo único que puedo opinar es que ellos tienen que sujetarse al régimen reglamentario militar y nada más. Mientras tanto no se puede verter ninguna otra opinión" dijo Ovando al ser consultada su opinión sobre el amotinamiento de cadetes del Colegio Militar de Aviación de Santa Cruz.

Preguntado sobre la respuesta de PETROBRAS a la propuesta boliviana para la comercialización del petróleo, el Primer Mandatario dijo que todavía no ha llegado.

## Estaño:

# DEFINIERON POSICION PARA LLEVAR AL CIE

El Consejo Nacional de Minería, en reunión celebrada ayer en el Ministerio de Minas fijó la posición que adoptará Bolivia en la próxima reunión del Consejo Internacional del Estaño, a celebrarse en Londres entre el 24 y 26 de Febrero próximo.

Productores y consumidores de estaño, en dicha reunión analizarán el comportamiento del mercado internacional del estaño en las últimas seis semanas. De este análisis surgirá una autorización para el Gerente del Buffer Stock para que mantenga o lance al mercado las reservas del CIE, conforme a los índices de los tercios medios máximo y mínimo de las cotizaciones.

Aunque no se proporcionó ninguna información oficial al respecto, en círculos allegados al Consejo Nacional de Minería se dijo que Bolivia mantendrá la posición asumida en la última reunión del CIE, en sentido de autorizar al Gerente del Buffer Stock para que mantenga las reservas y no lanzarlas al mercado internacional.

## CUARTO CONVENIO.

Por otra parte, se informó que el Consejo Nacional de Minería está esperando el proyecto del Cuarto Convenio Internacional del Estaño, redactado por una comisión especial del CIE, con la finalidad de estudiarlo y proponer las enmiendas que el caso aconseje.

El Cuarto Convenio Internacional de Estaño debe ser aprobado por el CIE en abril próximo en Ginebra, durante una reunión de dos semanas a iniciarse el 13 del indicado mes.

## FALLECIMIENTO

El día de hoy se recuerda el primer mes del fallecimiento del distinguido señor Dn. Armando Saenz Iturralde, vinculado a conocidas familias paceñas. Y se oficiará una misa en el templo de María Auxiliadora a hs. 11 y 30 a. m.

Rect: 0080/70

## Universidad Mayor de San Andrés

INSCRIPCIONES DE CONTADORES GENERALES A LA FACULTAD DE ECONOMIA DE LA U.M.S.A.

Se pone en conocimiento de los interesados, que únicamente pueden inscribirse a la Facultad de Economía, los Contadores que, sin poseer título de Bachiller en Humanidades, hayan vencido el Tercer Curso de Secundaria y posean el Título en Provisión Nacional de "Contadores", por estudios realizados en el Instituto Superior de Comercio.

Dr. JAIME ITURRI SALINAS  
Secretario General del Rectorado

COLON Restaurant

**POTOSI ESQUINA COLON**

**LO MEJOR EN COMIDAS Y BEBIDAS NACIONALES Y EXTRANJERAS**

COLON Bar

**PRONTO...**

**SE INAUGURA**

Supermercado  
**"SAN PEDRO" S.R.L.**

## PERU DEVOLVIO DOCUMENTOS DE VALOR HISTORICO

El Gobierno del Perú resolvió, mediante Decreto Supremo, entregar al Estado de Bolivia los manuscritos sobre reparto de tierras efectuado en Valle de Canata (Cochabamba), durante los años 1571-1573, que se encuentran en el Archivo Nacional del Perú.

El Ministerio de Relaciones Exteriores recibió un cable del embajador de Bolivia en Lima, en el que se hace conocer la información.

Al respecto: La Cancillería de la República emitió un comunicado, en el que se expresa que "La entrega de dichos documentos históricos demuestran la amplia cooperación recíproca actualmente llevada a cabo por los Gobiernos de Perú y Bolivia".

## LA A.L.A.L.C. CELEBRARA HOY DECIMO ANIVERSARIO Ceremonia especial en Montevideo

Montevideo 17 (ANSA).— Con una sesión solemne de su Comité Ejecutivo Permanente mañana miércoles celebrará la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio el décimo aniversario de la firma del Tratado de Montevideo, que dio origen a la ALALC.

En el curso de esta sesión se referirán a la fecha aniversario y a la trayectoria del organismo

de integración, el presidente Comité, embajador Eduardo Londo Espino (de Venezuela) y el secretario ejecutivo ALALC, Dr. Gustavo Magarinos. En la oportunidad le serán entregados pergaminos en reconocimiento a la labor desarrollada en pro de ALALC, a Gerson Gustavo da Silva (Brasil), Alt Sola (Argentina), Mateo M. Piñeros de Mello (Uruguay) y Julio de Almeida (Brasil).

## ALCALDE PROHIBIO REGAR JARDINES EN DOS CALLES

Quienes sean propietarios de casas con jardines en la Sánchez Lima esquina Pinilla, están prohibidos de regar sus flores en la presente época de lluvias. El motivo: mangueras y regaderas podrían comprometer seriamente a la estabilidad de toda esa zona.

El alcalde municipal general Hugo Suárez Guzmán visitó ayer el indicado sector del barrio de Sopocachi, donde comprobó que se han presentado fisuras de magnitud que podrían provocar deslizamientos de terreno.

Además de la indicada prohibición, el burgomaestre dispuso la construcción de muros de contención y pilotes, para garantizar las casas de la zona.

Asimismo, el alcalde visitó La Florida, donde el río había sufrido un desbordamiento de sus cauces. Cuadrillas municipales, actuando con rapidez, lograron conjurar el peligro y encauzar el río.

### CAPITAN RAVELO

Como consecuencia de las últimas lluvias, se produjeron nuevos deslizamientos en la Capitán Ravelo, sin que hayan viviendas afectadas. Cuadrillas municipales y del Regimiento Batallón Colorados efectuaron trabajos de rehabilitación en la zona.



Estado de la calle Capitán Ravelo

## Instituto Cultural Boliviano-Alemán

### GOETHE-INSTITUT

PRIMER SEMESTRE de CURSOS DE IDIOMA ALEMAN A partir del 18 de Febrero en

8 GRADOS

Métodos Modernos: CURSOS AUDIO-VISUALES Laboratorio Electrónico Película de Enseñanza

Inscripciones abiertas. Mayores informes en la Secretaría del Instituto, Av. 6 de Agosto 2118.— Tel. 24479.

Aviso Rect: 0059/70

## Universidad Mayor de San Andrés

INSTITUTO TECNICO PROFESIONAL

### Inscripciones para el Año Académico de 1970

Se hace saber a los postulantes nuevos como a los alumnos antiguos, que las inscripciones para el presente año académico de 1970 se sujetarán a las siguientes instrucciones:

- 1.— PERIODO DE INSCRIPCIONES: Del 18 de febrero al 25 de marzo del presente año.
- 2.— LOCAL DONDE SE REALIZARAN LAS INSCRIPCIONES: Secretaría del Instituto, calle Yanacocha 381, esquina Potosí, de horas 16 a 22.30. (4 a 10.30 p.m.).
- 3.— REQUISITOS QUE DEBEN CUMPLIR LOS ALUMNOS NUEVOS:
  - a) Presentar, como mínimo, libreta de calificaciones del 8º curso de Primaria o lex. curso intermedio.
  - b) Presentar certificado de nacimiento expedido por Oficial de Registro Civil, por el que se acredite haber cumplido 16 años de edad. Los alumnos que hayan nacido con anterioridad al 1º de enero de 1940, deberán presentar certificado o partida de bautizo otorgado por la respectiva parroquia.
  - c) Presentar 5 fotos actuales e iguales, tamaño carnet.
  - d) Presentar certificado médico expedido por la Facultad de Medicina de la Universidad Mayor de San Andrés. Para la obtención de este certificado se debe recabar previamente la FICHA DE SALUD de la Caja de la Facultad de Ingeniería, situada en Plaza del Obelisco. El valor de la Ficha es de \$b. 20.—
  - e) Presentar el Sobre de Inscripción, que igualmente debe ser recabado en la Caja de dicha Facultad, previo pago de la suma de \$b. 80.—, que equivale al valor de la matrícula universitaria.
- 4.— REQUISITOS QUE DEBEN CUMPLIR LOS ALUMNOS ANTIGUOS:
  - a) Presentar certificado médico expedido por la Facultad de Medicina.
  - b) Presentar 3 fotos actuales e iguales, tamaño carnet.
  - c) Presentar el Sobre de Inscripción, cuyo valor es de \$b. 80.— Los alumnos repitentes de curso deberán abonar \$b. 160.— por la matrícula.

#### ESPECIALIDADES QUE SE ESTUDIAN EN EL INSTITUTO:

Mecánica de Automóviles  
Motores Diesel  
Máquinas - Herramientas (Torno y Fresadora)  
Motores de Aviación  
Radio TV y Transistores  
Instalaciones Eléctricas  
Embobinado de Motores.

HORARIO DE CLASES: De lunes a viernes, de horas 20 a 22.40. Días sábados, de horas 14 a 18.

TIEMPO DE ESTUDIOS: 3 años.

TITULO QUE SE OTORGA: A la finalización de los estudios, la Universidad Mayor de San Andrés otorga el título de EXPERTO en la respectiva especialidad.

La Paz, 18 de febrero de 1970

Ing. ORESTE ROSAZZA A. — Director

REC. 0058/70

## Universidad Mayor de San Andrés Universidad Popular Tupaj Katari

INSTITUTO DE MAESTROS ALFABETIZADORES Y EDUCADORES DE ADULTOS CONCURSO DE MERITOS

De acuerdo a las nuevas disposiciones del Estatuto de la Universidad Mayor de San Andrés, y Resolución del Consejo Directivo del Instituto, se convoca a Concurso de Méritos para la provisión de las siguientes cátedras de carácter Adyuntante:

Cátedras Adjuntas	Hrs.	semanales
Psicología	I y II	4
Preparación Docente		6
Didáctica Gral. y Especial		2
Técnicas de Alfabetización de Adultos	I	3
Aritmética	I	3
Aritmética	II	2
Técnicas de Alfabetización de Adultos	II	3
Desarrollo de la Comunidad		2
Pedagogía General		2
Comunicación Educativa y Educación de Adultos		2
Conocimientos Básicos		2
Artesanía Popular y Artes Plásticas		3

### AYUDANTIAS.— CONCURSO DE MERITOS Y EXAMENES DE COMPETENCIA

Ayudantía para la cátedra de Aritmética I

Ayudantía para la Cátedra de Didáctica y Práctica Docente

Los interesados podrán presentar sus documentos en la Secretaría Gral. del Rectorado de la U.M.S.A. a partir del día 17 de febrero al 2 de marzo hasta horas 18.—

NOTA.— Para las ayudantías se tomará en cuenta solamente a egresados del Instituto de Maestros Alfabetizadores de 1969

La Paz, 16 de febrero de 1970.  
Dr. Alberto Rojas Flores  
DIRECTOR

DIARIO DE LA MAÑANA

Director: ALFREDO ALEXANDER JORDAN  
 Director Coordinador: MARIO VARGAS RODRIGUEZ  
 Sub Director: JORGE ALVESTEGUI

"PERSISTE LA CRISIS HISPANOAMERICANA"

Con este mismo título el columnista Jaume Miravittles, caracterizado por la agudeza de sus juicios y por lo certero de su pensamiento para definir aspectos de la política, de la economía y de las relaciones internacionales, acaba de publicar en 40 números a los que manda sus escritos, un breve estudio sobre los pueblos latinoamericanos.

Al mismo tiempo que es objetivo, sus aciertos dan la medida del conocimiento que tiene acerca de la situación, en este caso, de estos países, al referirse a los problemas que afrontan, dice: "Indudablemente nuestros países hermanos del Hemisferio Occidental buscan angustiosamente, y hasta ahora sin mucho éxito, la estabilización de sus regímenes constitucionales, la justicia en sus relaciones humanas y la libertad en la conducta de sus vidas..."

En seguida se refiere a "iniciativas que cristallan en realidades prometedoras": v.g.: el Mercado Común Centroamericano, el Pacto Andino..."

Sin embargo, añade, las "malas noticias" predominan sobre las "buenas". Y a renglón seguido menciona las turbulencias políticas en varias partes.

En la relación de sucesos incorpora "la hostilidad cada día más persistente y violenta de los grupos izquierdistas apoyados principalmente sobre el estudiantado".

En Venezuela —dice el columnista— "el guerrillero Douglas Bravo ha roto públicamente con Fidel Castro al que acusa de haber "traicionado la causa de la revolución hispanoamericana al someterse al control de Moscú".

Al juzgar la situación de Cuba dice que "aquel mismo Castro que debía romper la estructura económica "colonialista" de su país basada en el monocultivo del azúcar, ha renunciado a toda diversificación agrícola o industrial". "Cuba producirá predominantemente azúcar", han dicho". "Este año hay que batir todos los records de la historia y llegar a una zafra de diez millones de toneladas, la mitad destinada a la Unión Soviética y el resto al mercado libre mundial".

Se sabe, además, el azúcar que la Unión Soviética compra a Cuba no la paga en dólares sino en maquinaria y otros efectos.

En cuanto al sacrificio del pueblo cubano para dar un mayor rendimiento a la producción del azúcar y de este modo satisfacer a su principal consumidor y alcanzar el objetivo de obtener los diez millones de toneladas, "ha decretado Castro una auténtica movilización militar de la población cubana".

"Se anuncian graves represalias —dice el comentarista— con inclusión de la pena de muerte contra todos aquellos que saboteen el esfuerzo revolucionario del país". "Lo que antes era un estigma "colonialista" —el monocultivo azucarero— es ahora considerado un paso hacia adelante en el triunfo de la revolución", dice el columnista que comenta las medidas dictadas por Castro.

En realidad, no se puede llamar revolución a favor del país, a favor de Cuba, sino a favor de la Unión Soviética, porque se trata de producir para Rusia cinco millones de toneladas de azúcar que ni siquiera son pagadas en dinero de curso internacional.

Y en este orden de analizar la situación en varios países, Jaume Miravittles —hombre de ideas avanzadas, como lo demostró a lo largo de su lucha en España— tiene juicios certeros para dar una visión cabal acerca de los problemas y conflictos que entorpecían el desarrollo y progreso de los países latinoamericanos.

Realmente, por ahora, no se ve un horizonte despejado. A los graves problemas y desequilibrios económicos se ha sumado una serie de acciones políticas que entorpecen más todavía la vida de estos pueblos.

POLONIA BUSCA RELACIONES DIPLOMATICAS CON BOLIVIA

Diplomático polaco llegará el sábado

El próximo sábado llegará a La Paz el Embajador de Polonia en Caracas, Dr. Witold Jurasz, para entablar conversaciones con autoridades del gobierno tendentes a reanudar relaciones diplomáticas entre ambos países.

Las relaciones diplomáticas entre Polonia y Bolivia, quedaron suspendidas en 1944, aunque no existen documentos que atestigüen un rompimiento de relaciones. Ese año el intercambio de comunicaciones quedó paralizado hasta la fecha.

Se trataría, pues, de conversaciones que sostendrá el embajador polaco acreditado ante el Gobierno de Venezuela, con autoridades del Gobierno Revolucionario de Bolivia, para una normalización e intercambio de embajadores entre Bolivia y el país socialista.

Polonia es un importante consumidor de plomo y zinc, y se espera que durante la permanencia del diplomático polaco en el país, sostenga reuniones con personeros de la minería nacional.

Witold Jurasz aprovechará su permanencia en Bolivia para visitar algunas ciudades del interior y centros de atracción turística.

EMBAJADOR MEXICANO

El nuevo Embajador de México acreditado ante el gobierno de Bolivia, presentará sus cartas credenciales al Presidente de la República el próximo viernes a horas 10.00 en acto que se cumplirá en el Salón de los Espejos del Palacio Quemado.

Ayer, el embajador Humberto Martínez fue recibido por el Ministro de Relaciones Exteriores, César Ruiz, a quien le presentó copias de sus cartas credenciales.



El Ministerio de Cultura, Informaciones y Turismo ha lanzado a la venta el Long-Play "Hasta la Victoria Final" compuesto de mensajes y discursos revolucionarios grabados al presidente Ovarado Candia en varias oportunidades.

El LP "Hasta la Victoria Final" es un disco de profundo contenido nacionalista y contagiante espíritu liberador, por lo que se descuenta el éxito positivo de su acogida.

INSTALARAN EN COCHABAMBA EQUIPOS DE COMUNICACIONES

Parte de un extenso plan nacional

La Dirección Nacional de Telecomunicaciones, con fondos propios, está instalando equipos de radiocomunicaciones de banda lateral única, en las localidades de Cachuela Esperanza y Villa Bella, del departamento de Cochabamba, diversas regiones del país, se beneficiarán próximamente con este servicio.

Similar tipo de equipos fueron instalados ya en Ribera y Guayaramerín.

Según se informó, se espera para los próximos días la llegada de un lote completo de radiocomunicaciones, consistente en 15 transreceptores e igual número de equipos electrónicos, con los cuales serán creadas oficinas en Caranavi, Puerto Linares, Iximamas, Puerto Heat y Puerto Acosta. Se anunció también que en Caranavi se contará con un local propio construido especialmente para el funcionamiento de los servicios de telecomunicaciones y correos.

Informaron también que, después de un viaje de inspección realizado por el Director Nacional de Telecomunicaciones a las poblaciones de Guaqui, Jesús de Machaca y Viacha, se decidió la construcción de líneas telefónicas a conductor único, entre Guaqui y Jesús de Machaca. La instalación a efectuarse en el mes de abril venidero, permitirá la comunicación entre los pueblos citados anteriormente.

En vista de la necesidad de comunicación permanente entre las poblaciones de Copacabana, Tiquina, Sorata y Ayacucho con la ciudad de La Paz, el departamento de líneas de la Dirección de Telecomunicaciones, habilitará un servicio telefónico permanente por intermedio de una reconducción de sus líneas de La Paz a Viacha. Este servicio se lo conectará mediante operador a la red urbana de telecomunicaciones.

Se dijo también que por instrucciones impartidas por el Ministro de Obras Públicas y Comunicaciones, Jaime Paz Soldán se está estudiando la posibilidad de dotar de similar medio de comunicaciones a otros lugares del país.



MURIO PREMIO NOBEL ISRAELI

Falleció ayer el escritor israelí Shmuel Yosef Agnón, ganador del Premio Nobel de Literatura el 10 de diciembre de 1966, según parte recibida en nuestra redacción procedente de la Embajada de Israel en Bolivia.

S.I. Agnón, nacido en el exilio a consecuencia de haber expulsado Tito el romano a Israel de su territorio y a los cinco años compuso su primer poema "al sentir nostalgia por mi padre, que se hallaba ausente en viaje de negocios" como afirma el escritor desaparecido en su autobiografía.

Baruch Kurtzweil, escritor israelí a través de la revista "ARIEL" dice del fallecido intelectual: "No debe ser interpretado como escritor religioso en término de ninguna ortodoxia específica."

EDUCACION SANCIONARA INCUMPLIMIENTO EN LA PROVISION DE EQUIPOS

El Ministerio de Educación dio un plazo perentorio de tres días para que "Casa Bernardo" cumpla con la entrega de los 60 laboratorios de Física, Química y Ciencias Naturales, o deposite en el Banco Central 90.000 dólares importe de la adquisición.

Los laboratorios debieron ser entregados en diciembre de 1968, empero hasta la fecha, dicha casa comercial sólo entregó gabinetes incompletos de Física. El convenio fue firmado con USAID para la provisión de los materiales, organismo que sin llamar a propuestas ni firmar contrato alguno, adjudicó la provisión a "Casa Bernardo".

El Ministerio de Educación advirtió que si en el plazo de tres días la empresa importadora no deposita los noventa mil dólares o no cumple con la entrega de los laboratorios, se aplicarán las sanciones de Ley, sin perjuicio de iniciar acciones ejecutivas coactivas, y el sumario criminal por estafa y defraudación al Estado, de acuerdo al Código Penal.

# INSISTEN EN QUE "JONES" DEJARA DE EJECUTAR OBRAS EN CARRETERAS 1 y 4

## Habría solicitado traspaso a "Bartos y Cía"

COCHABAMBA, 17 (HOY).- En fuentes generalmente bien informadas, se sostiene con insistencia que la empresa norteamericana "Jones Asociados", dejará de ejecutar las obras de los proyectos camineros uno y cuatro, dejando sin concluir más de cien kilómetros.

"Jones" se adjudicó las obras por un valor de 45 millones de dólares en licitación pública internacional. Reiteradas veces solicitó al gobierno un reajuste del 10 por ciento sobre el valor del contrato.

Hasta la fecha, ha concluido doscientos kilómetros en la carretera Cochabamba-Río Isiboro

y en el sector de Villa Tunari-Fuerto Villarroel, una extensión de ochenta y seis kilómetros.

### PROBLEMA SOCIAL

Las fuentes informativas estiman que el abandono de "Jones Asociados" postergará la entrega de las obras, fijada para diciembre de 1971 y que, por otro lado, ocasionará un grave problema social, con el retiro de más de cuatrocientos trabajadores.

Para obviar este problema, según se informó, "Jones" habría sugerido el traspaso de las obras a la empresa nacional "Bartos y Compañía", para que continúe los trabajos.

"Bartos y Compañía", es subcontratista de esta obra, pero se afirma que no cuenta con el

potencial económico y con los equipos necesarios para poder cumplir con los trabajos, de acuerdo con el contrato que estipula cláusulas especiales en este tipo de obras.

### PROBLEMA SINDICAL

Una comisión sindical, según las fuentes informativas, gestiona ante las autoridades del gobierno la permanencia de "Jones" hasta que sean concluidos los trabajos.

La comisión solicita que se prescindiera de los servicios de la empresa "Tippet Abbot McCarthy Stratton" (TAMS), que supervisa las obras, y que en su reemplazo se determine la supervisión a cargo del Servicio Nacional de Caminos y la Corporación Boliviana de Fomento.

# INDUSTRIALES DE ORURO EN LA FERIA DE IQUIQUE

## Lo aseguró el Alcalde de la ciudad

ORURO, 17 (HOY).- El Alcalde interino, Liberato Ignacio, aseguró la participación de industriales y comerciantes locales en la Feria Expositiva Internacional de Iquique, Chile, que se realizará la próxima semana.

La asistencia al mencionado evento responde a la invitación del Alcalde de Iquique, Jorge Soria, quien se hizo presente en esta ciudad a fin de asegurar la participación orureña en la feria.

El Alcalde Ignacio, envió un cable al Presidente Alfredo Ovando Candia y al Ministro de Defensa, David la Fuente, solicitando la cesión de un avión con capacidad para 50 personas a fin de trasladar a los participantes de dicho evento.

El pedido fue hecho en vista de la imposibilidad de realizar el viaje por tierra, dadas las malas condiciones en que se encuentra el camino por las torrenciales lluvias caídas recientemente en el departamento.

De no haber surgido estos problemas, es posible que se hubiera presentado, en el evento, la tradición al diablada de Oruro.

# FRACASO DE UNIVERSIDADES EN ADMINISTRACION DE HOSPITALES

## Así lo reveló el Ministro de Salud Pública

COCHABAMBA, 17 (HOY) En declaraciones formuladas a la prensa, el Ministro de Salud Pública, Walter Arzabe, reveló que "las universidades a cargo de los hospitales de clínicas de La Paz, Cochabamba y Sucre, han demostrado su total fracaso en sus nobles intenciones".

El ministro atribuyó este hecho a "una serie de factores que no fueron previstos al suscribirse los convenios".

Más adelante dijo que los nosocomios a cargo de las universidades cumplen su labor en condiciones "deprimidas", la-

mentando que no existen fondos necesarios para solucionar problemas de impostergable necesidad.

Al hacer consideraciones sobre el particular, el ministro Arzabe manifestó que esto se debe a "serias limitaciones en el presupuesto nacional".

## Le Deben y no le Pagan

Firma especializada en COBRANZAS le hace efectivos Cheques, Letras vencidas, documentos en depósito y otros.

Consulte sin compromiso en "VILOVI" LTDA., Calle Bolívar 697

(Frente a la Contraloría) Teléfono N° 51544

### ENTREGA DE AMBULANCIA

En acto en el que hizo entrega de una ambulancia al Hospital "Viedma", el ministro de Salud dijo que se remplazaba una novedad "después de veinte años, con fondos propios del Ministerio".

En breve discurso, el ministro expresó que "será la última vez que el Ministerio coopere a esta entidad sanitaria, puesto que se abocará a realizar programas de medicina preventiva y con mayor prioridad en las áreas rurales del país".



Cynthia Machicao Gamez, representante de La Paz en el concurso de belleza de la feria vitivinícola de Camargo, acompañada de la reina de la vendimia de Mendoza, Argentina, invitada especialmente al evento de este sector industrial.

## Corporación de Agua Potable y Alcantarillado "CORPAGUAS"

### LICITACION No. 3-69 - ACLARACION

Siguiendo nuestro Llamamiento a la Licitación No. 3-69, publicado en fecha 26 de enero de este año, nos permitimos aclarar lo siguiente:

Las propuestas deben ser presentadas en sobre cerrado y lacrado, llenando todas las formalidades de ley, acompañando boleta de garantía, certificación de un Banco que acredite la capacidad financiera del proponente y observando correctamente el pliego de condiciones generales para el suministro de equipos y materiales, hasta horas 17.30 del día dos de marzo de este año.

La Paz, 16 de febrero de 1970.  
PRESIDENTE DEL CONSEJO DE ADMINISTRACION

## Oficina de Acción Social de la Presidencia de la República

### CURSOS GRATUITOS

#### CORTE y CONFECCION - TEJIDOS a MAQUINA

Auspiciado por la Primera Dama de la Nación Sra. Elsa Omiste de Ovando se dictarán los cursos citados anteriormente:

- a) INSCRIPCIONES.— De horas 9 a 12 y 14 a 18 en sus oficinas de la calle Presbítero Medina N° 2491 esq. Pedro Salazar (Edificio ex Handal 1er. piso), hasta el día viernes 20 del mes en curso.
- b) CONDICIONES DE ADMISION.— Situación económica precaria, que no le permita pagarse un curso similar.
- c) DURACION DEL CURSO.— Tres meses intensivos de teoría y práctica.
- d) INFORMES ADICIONALES.— Serán proporcionados en las oficinas de Acción Social de la Presidencia de la República.

Aviso Rect: 0054/70

## Universidad Mayor de San Andrés

### Inscripciones Para la Gestión 1970

#### Valor de la Matrícula

Se pone en conocimiento de los interesados, que el H. Consejo Universitario, ha resuelto fijar el monto de la matrícula para la gestión de 1970 de la manera que se indica a continuación:

Alumnos Nuevos (nacionales o extranjeros)	\$b. 80.-
Alumnos Regulares (nacionales o extranjeros)	\$b. 80.-
Alumnos Repitentes (nacionales o extranjeros)	\$b. 180.-

Dr. JAIME ITURRI SALINAS  
Secretario General del Rectorado

# Inauguraron anoche reunión radialista

Inauguraron anoche la Cuarta Conferencia Nacional de Trabajadores en Radio, en un acto especial realizado en los salones de la Prefectura del Departamento que contó con la presencia de delegados de todo el país.

En la oportunidad hicieron uso de la palabra, Roberto Cuevas en representación del Sindicato de Trabajadores en Radios en representación de la Federación de Radialistas, Miguel Velarde en nombre de la Federación de Radialistas, Jorge Revilla, representante de los delegados del interior y Adolfo Prima, subsecretario de Cultura, quien inauguró oficialmente la conferencia.

Los dirigentes coincidieron en sus alocuciones en "la necesidad de contribuir al movimiento obrero del país en procura de lograr justicia social y liberación nacional".

En los discursos se exhortó a los radialistas bolivianos a robustecer sus cuadros sindicales aprovechando las condiciones que atraviesa el país y se criticó duramente a la "reacción reaccionaria del régimen barrientista".

# MENDEZ ARCOS: HUELGA POR UN NOMBRAMIENTO

Vicepresidente de CONAME comete abusos



Los alumnos del cuarto curso del Instituto Méndez Arcos, ingresaron en huelga exigiendo el retorno del anterior director de ese colegio, denunciaron una serie de irregularidades y malos tratos por parte de algunos directivos del Consejo Nacional del Menor.

Expresaron que el nuevo director, de veintitres años, no tiene la capacidad suficiente ni la entereza moral, para conducir una entidad de mucha responsabilidad como el Instituto Méndez Arcos.

Afirmaron que Javier Murillo, nuevo director, pertenece a una "banda de malentendidos" denominada "los tigres", similar a la de "los marqueses". Al respecto informaron que un reciente anterior, perteneciente a un grupo similar, produjo una campaña campal entre los alumnos del instituto y los componentes de su club.

Denunciaron que Fernando Ordoñez y Carlos Tovar, vicepresidente y asesor legal de CONAME, respectivamente, cometieron una serie de abusos en contra de los alumnos, quienes en su mayoría son huérfanos. Con frecuencia —dijeron— utilizan los términos de "maleantes" para referirse a ellos.

Manifestaron que son estos ejecutivos los que a espaldas de la presidenta, Elsa Omiste de Ovando, destituyen o licencian empleados a las diversas instituciones dependientes de CONAME y ocultan para otros fi-

nes, ropa y alimentos destinados a los hogares o albergues.

Finalizaron expresando que no suspenderán la huelga en tanto no sean destituidos los funcionarios anteriormente nombrados y sea incorporado nuevamente el anterior director del instituto.

## MAL DE CHAGAS:

# POBLACION DE COCHABAMBA ESTA AFECTADA EN UN 40%

El cuarenta por ciento de la población del departamento de Cochabamba está afectada por el mal de Chagas producido por la picadura de la vinchuca.

Está afirmación fue hecha ayer por el Ministro de Salud Pública, Walter Arzabe, en una conferencia de prensa que sirvió para explicar el proceso entomológico a que fue sometida la mayoría de esa población, para comenzar con una campaña biológica a partir de hoy.

El ministro Arzabe dijo que se tuvieron que realizar trabajos de investigación en los cinco, últimos años para establecer, mediante estadísticas, las cifras antes citadas y que es un mal que hay que combatirlo porque se corre el riesgo de contaminar a las restantes poblaciones.

Refirió en su rueda de prensa que el mal fue comprobado en las poblaciones rurales, donde apenas apagada la luz, las vinchucas pican preferentemente en el rostro a la altura del arco superciliar.

El Dr. Mario Borda entomólogo del Ministerio de Salud se encargó de realizar las investigaciones y como parte de la campaña biológica se procederá a la concentración de estas especies animales para establecer en definitiva un criadero y realizar experimentación en base a hembras y machos.

El Ministro de Salud abundó en explicaciones sobre el mal de Chagas afirmando que los casos se han presentado con frecuencia en los departamentos de Cochabamba y Santa Cruz añadiendo que la especie hembra presenta una dimensión de 1.200 micras y la especie del macho solamente ochocientos.

Reiteró que en la medida que se

cumplan los objetivos de la campaña de los resultados alcanzados. paña el Ministerio de Salud dará dos.

## Comunicado del Ministerio de Educación

### LABORATORIOS DE FISICA, QUIMICA Y CIENCIAS NATURALES

En relación a los Laboratorios de Física, Química y Ciencias Naturales, que debía entregar la Casa Bernardo por Convenio con USAID, al Ministerio de Educación, el Despacho cumple con informar a la opinión pública lo siguiente:

- 1.— El mencionado acuerdo se hizo en el mes de septiembre del año 1968 sin tomarse la previsión de llamar a propuestas ni firmar contrato alguno con la Casa Bernardo. Este material debía haber sido entregado a los Almacenes del Ministerio en diciembre de ese mismo año.
- 2.— Una de las primeras preocupaciones del Gobierno Revolucionario, en vista de los reclamos de estudiantes y maestros de contar con estos laboratorios fue la de exigir por intermedio de USAID a la Casa Bernardo el cumplimiento de este compromiso. En fecha 3 de noviembre el Ministerio de Educación dirigió la nota 862-69 al Jefe de la División de Recursos Humanos de USAID para que ese organismo exigiera a la Casa Bernardo S. A. que en el término de siete días depositara en el Banco Central de Bolivia la suma de 90.000 dólares, importe de la adquisición de los Gabinetes y Laboratorios, o que en el plazo de 30 días a partir de esa notificación entregue los referidos gabinetes, a satisfacción del Ministerio.
- 3.— Hasta el momento la Casa Bernardo solamente ha entregado Gabinetes incompletos de Física. Cabe señalar sin embargo que, a diferencia de otros embarques de igual material recibidos en años anteriores, cuidadosamente embalados como corresponde a artículos delicados y de elevado costo, el material entregado por esa firma ha sido embalado en deplorables condiciones, lo que hace necesario para su remisión al interior de la República.
- 4.— No habiendo cumplido la Casa Bernardo con los requerimientos anteriores y vencidos los términos de depósito y entrega en forma superabundante, el Ministerio de Educación da un plazo perentorio de 3 días a partir del presente comunicado para que la referida firma haga el depósito de la suma indicada o la entrega de los Laboratorios correspondientes. En caso contrario bajo apercibimiento de Ley se aplicarán las sanciones respectivas, sin perjuicio de iniciar las acciones ejecutivas, coactivas y el sumario criminal por estafa y defraudación al Estado, de acuerdo al Código Penal.

La Paz, 17 de febrero de 1970

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS

## REPUBLICA DE BOLIVIA

### MINISTERIO DE ECONOMIA NACIONAL

Se comunica a las firmas consultoras legalmente establecidas en el país, que el Gobierno, con fondos del crédito AID- 511- L-035 realizará un estudio sobre el sector industrial, en función del Grupo Subregional Andino y de la ALALC.

Actualmente se está publicando en el "Commerce Business Daily" de los Estados Unidos, la invitación a firmas especializadas quienes obligatoriamente deberán asociarse con una firma nacional a objeto de ser calificadas por una Comisión Coordinadora.

Mayores informes en la Dirección de Asesoría Técnica del Ministerio de Economía Nacional.

La Paz, Febrero de 1970

## Universidad Mayor de San Andrés

UNIVERSIDAD POPULAR TUPAJ KATARI  
INSTITUTO DE MAESTROS ALFABETIZADOS Y EDUCADORES DE ADULTOS

### HORARIO DE INSCRIPCIONES

Se pone en conocimiento de los interesados, que las inscripciones para el indicado Instituto se efectuarán en la Sección Kardex del Rectorado (Primer Piso del Edificio Central), todos los días hábiles, de lunes a viernes de horas 18 a 20. El costo de la matrícula es de \$b. 80.— Período de Inscripciones, del 28 de febrero al 31 de marzo.

Dr. JAIME ITURRI SALINAS  
Secretario General del Rectorado

Réct: 0061/70

## Comité Departamental de Deportes COMUNICADO

Con el fin de evitar dificultades en ocasión de los partidos de fútbol "Libertadores de América" y otros, se comunica que el palco presidencial será ocupado únicamente por el señor Presidente de la República y Ministros de Estado no permitiéndose el ingreso de otras personas.

Las tribunas que quedan a ambos lados del palco presidencial serán utilizadas exclusivamente por dirigentes del Comité Nacional y Comité Departamental de Deportes.

Se efectuará un riguroso control en la respectiva puerta de acceso.



**Enorme comitiva acompañó ayer los restos mortales del ex-Ministro Jaime Otero Calderón.**

# SEPULTARON RESTOS DE JAIME OTERO CALDERÓN

## ORADORES RELIEVARON SU PERSONALIDAD

Ayer a las 16 horas fueron sepultados los restos mortales de Jaime Otero Calderón. En la oportunidad y ante unas dos mil personas, hicieron uso de la palabra varios oradores, coincidiendo en relatar la personalidad del ex-ministro del MNR.

Tanto en la universidad como en el cementerio general los oradores pronunciaron sentidas oraciones fúnebres.

Jacobo Liberman, prominente miembro del MNR, en oración pronunciada en el cementerio general, dijo "detrás de la muerte de Otero Calderón está la larga y triste historia de la harina para el pueblo".

Ante decenas de personas que acudieron al cementerio a decir su último adiós al ex-ministro del MNR, Liberman subrayó que el pueblo sabe quiénes son los que están detrás del asesinato de Otero Calderón.

Si embargo, para acallar tu voz —dijo— será necesario que acallen muchas que claman por un país donde prime la honradez, añadió.

A lo largo de su alocución, Liberman fue relievando la personalidad de Otero Calderón acompañado de escenas de dolor y llanto de los presentes.

### SERRATE REICH

Por su parte, Carlos Serrate Reich, antes de que el cortejo fúnebre parta al cementerio general, manifestó que ante el hecho irremediable y la cobardía del acto, emergen con mayor grandeza las virtudes del hombre que sin temor decía la verdad y hacía culto de la entereza en sus convicciones.

Prosiguió indicando que el momento llamaba a una profunda meditación a la conciencia de todos los que algo tienen que

ver en la conducción de los destinos de la nación. "¿Qué clase de futuro vamos a construir si los mejores son victimados primero?", se preguntó.

En nombre de la nación dialogó y la superación de las pasiones para la convivencia.

# LA CUB APOYO A CADETES AMOTINADOS

La Confederación Universitaria Boliviana, mediante comunicado, da cuenta de su actitud solidaria con el movimiento iniciado por los cadetes del colegio Militar de Aviación, quienes se rebelaron contra una serie de atentados a la dignidad humana contra la educación y los moldes de disciplina fascista que se aplican en los centros castrenses del país.

En la imprenta ahora en la imprenta de la nación es una prueba de nuestras afirmaciones.

"Condenamos de otra parte la actitud de la Jerarquía Castrense, que impide a los oficiales jóvenes inscribirse en las Universidades, seguramente, con la intención de evitar la elevación cultural de la oficialidad joven añade el comunicado.

### DENUNCIA

Otro comunicado de la Confederación Universitaria Boliviana, se refiere a los planes de logias y en sus partes principales dice así:

La CUB, denuncia a la opinión pública, la existencia de grupos terroristas que han elaborado planes que contemplan la eliminación física de dirigentes políticos, sindicales, estudiantiles y personalidades comprometidas con la lucha antiimperialista.

Estos grupos que actúan bajo la inspiración de la CIA proceden de las logias Barrientistas que se encuentran en preparación de un contragolpe pro-imperialista.

El movimiento universitario del país, exige la aclaración de varios crímenes políticos que se han venido sucediendo y que están has-

# ITALIA OFRECE BECAS

La Embajada de Italia informó que para el presente año, su Gobierno otorgará cuatro becas de perfeccionamiento post-universitario a estudiantes bolivianos en las siguientes especialidades: agricultura tropical y sub-tropical (para ingenieros agrónomos), economía regional (economistas), metalurgia y urbanismo.

Las becas tendrán una duración de ocho meses y podrán eventualmente ser renovadas si el curso de perfeccionamiento tiene una duración mayor y si el becado demuestra merecerlo en base a su aprovechamiento.

Las becas comprenden el pago de pasajes de ida y vuelta vía marítima además de ciento cincuenta dólares mensuales.

Los interesados deberán presentar su documentación en la sede de la Cancillería de la Embajada de Italia en La Paz (6 de Agosto 2575) hasta el 31 de marzo próximo, y en los Consulados y Agencias Consulares de Italia en el interior de la República hasta el 24 de marzo.

**OVANDO HECHO EN ESCLARECER**

El Gobierno no escatimó esfuerzo en esclarecer la muerte de Otero Calderón, afirmó el abogado Ovando Candia, quien sustentó su opinión respaldada por el juez.

Comentando la personalidad del ex-Ministro de Justicia, el Mandatario, aunque no pertenecía a la política lo conocía como un hombre honesto y honrado.

Similares expresiones de los Ministros de Estado, requirieron opiniones respaldadas de Otero Calderón.

Por su parte, autoridades de la Comisión de Investigación Científica, vieron silencio en tomándose a indicar que se desplegará su máximo esfuerzo para dar con los autores de este crimen.



### PIEDRA FUNDADA

El Ministro de Educación, Baptista, colocó ayer la "piedra fundamental" del edificio que será para el liceo de señoras. El edificio, que debe ser concluido en el término de tres meses, contará con 16 aulas, biblioteca y laboratorios de ciencias. La escuela tendrá capacidad para 966 alumnas. El costo del edificio ha sido estimado en 10 millones bolivianos. (Fotos de la prensa)

# ATROPELLO A DOCENTE CAUSA REPROBACION

## DOCUMENTO DEL CONSEJO DE LA NORMAL

El Consejo Técnico Consultivo de la Escuela Normal Superior "Simón Bolívar" resolvió condenar el atropello de que es objeto por parte del Ministerio Público por falsas y calumniosas imputaciones y solicita al gobierno amplias garantías para que el profesor César Chávez Taborga pueda cumplir las funciones de director de esa institución.

El texto de la resolución indica textualmente.

Considerando: Que el profesor César Chávez Taborga, merito-

rio maestro, ex-catedrático de la Escuela, ex-director nacional de Educación Normal y Mejoramiento Docente y actual rector de la Escuela Normal Superior "Simón Bolívar", está amparado por la Constitución Política del Estado y el Código de la Educación Boliviana para el desempeño de sus funciones educativas;

Considerando: Que asimismo las mencionadas leyes de la nación garantizan la participación y acción sindical del maestro, en particular el Art. 255 del Código de la Educación, derecho que

le fue conculcado violentamente cuando el Prof. César Chávez Taborga ejercía las funciones sindicales de secretario ejecutivo por Secundaria y Profesional de la Federación Departamental de Maestros de La Paz y fue extraído del país;

Considerando: Que a la anterior violación de derechos del maestro boliviano se agrega la inculcable e injusta acción judicial que le sigue a dicho maestro el Ministerio Público constituyendo ello un atropello a la dignidad docente y un desconocimiento a elementales derechos ciudadanos;

Considerando: Que cualquier acción judicial que atente contra la libertad, y cumplimiento de sus actuales funciones de rector de la Escuela Normal Superior "Simón Bolívar", ocasionará un perjuicio evidente a la marcha normal del establecimiento;

Resuelve: Primero.— Prestar su apoyo moral y material al profesor César Chávez Taborga actual rector de la Escuela Normal Superior "Simón Bolívar" y presidente del Consejo Técnico Consultivo.

Segundo.— Condenar el atropello de que es objeto por parte del Ministerio Público por falsas y calumniosas imputaciones y solicitar al Supremo Gobierno las más amplias e irrestrictas garantías para que el Prof. César Chávez Taborga pueda cumplir sus delicadas labores de dirección.

Es dado en la sala de sesiones del Consejo Técnico Consultivo de la Escuela Normal Superior "Simón Bolívar" a los dieciséis días del mes de febrero de mil novecientos setenta años.

# FALANGE TIENE 40 MILITANTES MENOS PRESENTARON RENUNCIA

Cuarenta militantes de Falange Socialista Boliviana presentaron ayer renuncia irrevocable a ese partido señalando como causas "la frustración total, el oportunismo, desviacionismo y la deslealtad a la militancia falangista" de la actual dirección partidaria de FSB.

"Tenemos que reconocer sin engañarnos dicen en su carta de renuncia, que Falange ha fracasado y nosotros como jóvenes revolucionarios nacionalistas de izquierda no podemos seguir prestandonos al juego mezquino de los intereses creados, preparando la contrarrevolución".

Expresan su apoyo a la revolución del 26 de Septiembre, y señalan su convencimiento de que "todos los partidos están dirigidos por burócratas insensibles que utilizan al pueblo como escalera hasta encaramarse en el poder y olvidarse después de quienes lucharon para darles tal situación".

Al finalizar, los renunciantes señalan que se alistarán "allí donde hay a una dirección obrera capaz y revolucionaria".



Varios ministros de Estado, entre ellos Mariano Baptista y José Luis Roca estuvieron presentes en el sepelio del periodista Otero.

## COOPERACION PUBLICA PARA ESCLARECER EL ASESINATO

### SOLICITUD EXPRESA DEL MINISTRO AYOROA

El Ministerio de Gobierno, mediante comunicado, solicitó la colaboración pública y muy especialmente del gremio de chóferes así como del conductor que transportó al desaparecido político Jaime Otero Calderón en la madrugada del domingo pasado, desde las inmediaciones de la Estación de Servicio del Automóvil Club de San Jorge hasta el centro de la ciudad.

El texto del comunicado es el siguiente:

Con el fin de coadyuvar las investigaciones que se vienen efectuando por las dependencias de la Dirección de Investigación Criminal para dar con los autores de la muerte del doctor Jaime Otero Calderón, el Ministerio de Gobierno solicita la colaboración pública y muy especialmente del gremio de chóferes o bien de la persona que transportó al indicado ciudadano en la madrugada del día domingo desde las inmediaciones de la Estación de Servicio del Automóvil Club Boliviano, ubicada en San Jorge, hasta el centro de la ciudad, se

servan proporcionar la información correspondiente sobre la hora en que transportaron al doctor Otero Calderón y el lugar preciso en que fue desembarcado, así como cualquier otro dato que pudiese ser de utilidad en la investigación.

El Ministerio de Gobierno

no garantiza la reserva absoluta del nombre de la persona o personas que, cumpliendo un alto deber moral para con la sociedad proporcionen cualquier información que signifique una ayuda en la indagación de las circunstancias que mediaron en este condenable hecho. Asimismo pre-

viene que cualquier persona que se sepa tenga algún conocimiento relacionado, con la muerte del doctor Otero Calderón y no lo proporcione a las autoridades policiales correspondientes, será considerado cómplice del delito y por lo tanto sujeto a las penalidades consiguientes.

## E. N. A. F.: YA TIENE SUS PROVEEDORAS DE CARBON

### GOBIERNO APROBO NOMBRES DE EMPRESAS

Luego de estudiar diferentes propuestas, el gobierno aprobó, mediante resolución, los nombres de las empresas que se encargarán de proveer carbón vegetal a la Empresa Nacional de Fundiciones. La relación de tales empresas está contenida en el siguiente documento oficial:

Vistos y Considerando: Que por convocatoria de 8 de mayo de 1969, publicada en la prensa de esta ciudad, la Empresa Nacional de Fundiciones (ENAF), invitó a los productores de carbón vegetal del país a suministrar 5.500 toneladas anuales de dicho reductor, debien-

do presentar sus propuestas hasta el 15 de junio del mismo año, ampliándose posteriormente este plazo hasta el 27 de junio de 1969.

Que abiertas las 6 únicas propuestas por la Junta de Almonedas de ENAF el 27 de junio de 1969, se encomendó su estudio, comparación y consuntación de reservas forestales a una comisión calificadora y otra técnica, integrada por representantes de los Ministerios de Minas, Agricultura, Economía y de ENAF.

Que ENAF ha cumplido con las formalidades requeridas para el suministro mencionado;

En Consejo de Ministros: SE RESUELVE:

1º- Se autoriza a la Empresa Nacional de Fundiciones (ENAF), a suscribir los correspondientes contratos para el suministro de 8.600 toneladas de carbón vegetal a la fundición de estaño de Vinto (Oruro), en la siguiente forma:

Con Mario Palacios, 5 mil Tons. anuales puestas Sunchal a \$b. 260 c/u.

Con Nicanor Oviedo, 1.200 Tons. puestas Vinto, a \$b. 580 c/u.

Con "SOBOYCAR", 1.200 Tons. anuales, puestas Vinto, a \$b. 600 c/u.

Con Gonzalo Alborta 600 Tons. anuales puestas Vinto, a \$b. 540 c/u.

Con Cooperativa "Miguilla", 600 Tons. anuales puestas Vinto, a \$b. 540 c/u.

2º- Si los fletes entre

los distritos productores de carbón y Vinto sufrieran variaciones, los precios unitarios para los 4 últimos proveedores podrán ser reajustados.

3º- El suministro de carbón a la fundición estatal de estaño, estará sujeto a las prescripciones del artículo 23 del Decreto Supremo N° 08017, de 21 de junio de 1967.

4º- En caso de incumplimiento de algún proveedor y consiguiente rescisión de Contrato por ENAF, ésta queda facultada para sustituirlo con otro, y suscribir el respectivo contrato en condiciones que la Junta de Almonedas juzgue aceptables.

## INTERFIEREN LABOR DE "HOY"

Un militar, identificado como Jefe de la Sección Segunda, del Estado Mayor, secuestró ayer una máquina fotográfica a nuestro reportero gráfico.

Reportero y fotógrafo de HOY se trasladaron hasta el Gran Cuartel para comprobar si se produjo un amotinamiento de efectivos militares. Sin embargo del hermetismo existente, la labor periodística fue interferida por este militar que secuestró instrumentos de trabajo, arguyendo que se procedería a su devolución en cuanto se compruebe la naturaleza de la fotografía.

Retoró que "están prohibidas en cualquier parte del mundo tomar fotografías de los cuarteles". "Yo ordeno y se acabó", dijo.

... fue otro de los que hicieron uso de la para destacar las cualidades de Otero Calde-

... paz en nuestro ánimo que tu noble y justa sea fielmente cumplido nuestro nombre de compañero juramos luchar por conseguir el ideal de una Patria digna, finalizó.

... José Roca en nombre del Comité Departamental organizó que con la Otero Calderón Bolivia un patrimonio nacional de valor, el honor y constituir sus principios.

... tenía una verdad, que no te pertenecía; que a la conciencia pública esa verdad, sabemos hacerlo", añadió.

... pidió en nombre de Bolivia, que terminemos políticos.

## ... A SECRETARIO HACIENDA

... lado de los hombres trabajando no sólo en las condiciones económicas sino con una visión, tratando de dar un nuevo rumbo a este país", su Subsecretario de Hacienda Ruiz Ballivián ocupado en el cargo.

... funcionario fue posesión del Ministerio de Hacienda de Lozada, quien relevó la persona nuevo colaborador, que posee mucha experiencia fiscal, como ex-carretera financiera.

... el Secretario de las condiciones del cesante, Antonio, calificando su labor y realmente pro una de las etapas más de su vida: al país.

... Céspedes Toro, agraciado del gobierno y superior del Ministerio que en todo momento siempre en el



# "Marines" norteamericanos rechazaron dos ataques de fuerzas del Vietcong

Produjeron 26 bajas al enemigo



SAIGON, Feb. 17 (AFP). Los "marines" norteamericanos rechazaron a cañonazos el lunes dos ataques vietcong al sur de Danang, infligiendo 26 muertos a los atacantes, según indicó hoy un portavoz militar estadounidense.

Los "marines" no sufrieron bajas, agregó el portavoz. Indicó asimismo que la defensa antiáerea del Frente Nacional de Liberación derribó otros dos helicópteros norteamericanos el lunes, lo que hace elevar a cinco el número de helicópteros destruidos en tres días por las baterías antiáreas y las ametralladoras vietcong y norvietnamitas en Vietnam del Sur.

Uno de los aparatos cayó a 60 Kms. al sudoeste de Saigón, en el delta del Mekong, y el otro en la provincia de Bien Hoa, a unos treinta kilómetros al nordeste de la capital. Tres pilotos norteamericanos resultaron heridos.

Los B-52 bombardearon seis veces anoche bunkers y posiciones de tiro cerca del campamento de las fuerzas especiales de Ben Het, en el altiplano.

Este campamento, que el año último estuvo sitiado durante 54 días por varios miles de vietcongs y norvietnamitas, está situado a 18 Kms. al noroeste de la ciudad de Dak To y a 11 Kms del punto de intersección de las fronteras vietnamita, camboyana y laosiana.

Durante la última noche los artilleros vietcong hostigaron nuevas

posiciones norteamericanas y sudvietnamitas, entre ellas la base costera de Phan Rang. Estos bombardeos no causaron daños ni víctimas, precisó el alto mando estadounidense.

Por otra parte, el portavoz confirmó implícitamente ciertas informaciones sobre bombardeos masivos de la pista a Ho Chi Minh, en Laos, por la aviación táctica y estratégica norteamericana.

Interrogado acerca de estos bombardeos del territorio laosiano, el portavoz del alto mando estadounidense respondió por un laconico "no comment" rehusando confirmar o desmentir tales informaciones.

Pero recordó que el propio presidente Nixon declaró recientemente que se estaban llevando a cabo bombardeos "de prohibición" en la "pista Ho Chi Minh", utilizada por los norvietnamitas para encaminar tropas, armas y municiones hacia Vietnam del Sur.

**PRECAUCION.** — Tanques del ejército sudvietnamita transitan por las calles de Da Nang, Vietnam del Sur, para tomar posiciones en las afueras de la ciudad. Los servicios de inteligencia informaron sobre un posible incremento de la actividad terrorista vietcong, lo que hizo se tomaran medidas de precaución — (AP Wirephoto)

## VIOLENTO TERREMOTO CAUSO OCHO MUERTES EN EL PERU

El sismo se registró en la región central

Lima, 17 (ANSA). — Un violento movimiento sísmico registrado en la región central del país, dejó un saldo de ocho muertos, numerosos heridos y varias localidades aisladas.

La información es publicada hoy por el matutino limeño "La Crónica", que señala que el temblor se registró el pasado domingo, pero que recién anoche se tuvo conocimiento del fenómeno físico y sus consecuencias debido a que las comunicaciones estaban interrumpidas.

El epicentro del sismo ha sido ubicado en la zona conocida como "Tambo de las Vacas" y ha afectado a numerosas pequeñas poblaciones, dejando un saldo, según lo consigna "La Crónica", de ocho muertos y decenas de heridos.

Asimismo informa que el sesenta por ciento de las casas de Palao, capital de la provincia de Pachitea, han quedado seriamente dañadas y los habitantes han pernoctado en

las calles ante el temor de que el temblor se repita.

Debido a la falta de comunicaciones, desde Pachitea se enviaron emisarios a Huánuco, ubicada a 350 kilómetros al este de Lima, para que informaran a las autoridades

de esa ciudad del suceso y enviaran auxilios a las poblaciones afectadas.

Las autoridades de Huánuco han dispuesto el inmediato envío de víveres, ropas, carpas y medicinas para auxiliar a los damnificados.

## Juez anunció que Manson tendrá juicio imparcial

No lo imposibilitará la publicidad

LOS ANGELES, 17 (AP). — Un juez dijo hoy que la publicidad sobre el asesinato de Sharon Tate y otras personas, no imposibilitará que Charles Manson obtenga un juicio imparcial aquí. Negó la solicitud para cambiar el lugar del juicio.

Manson de 35 años de edad, dirigente de una banda de hippies nómadas, y cinco de sus seguidores, están acusados de asesinato y conspiración en el asesinato de la actriz Tate y otras seis personas.

Cuando Manson llegó al tribunal para solicitar que el juicio fuera trasladado a otra zona, el juez de la Corte Superior, Malcolm M. Lucas dijo: "El tribunal encuentra que no existe posibilidad razonable de que no se pueda celebrar un juicio imparcial."

"El tribunal encuentra que ha habido amplia publicidad respecto al acusado Manson. En cada Condado del Estado, si es que no en toda la nación", dijo Lucas.

Por consiguiente un cambio de lugar sería "inefectivo", añadió.

Manson dijo al juez: "Los periódicos, en realidad, han hecho mucho sobre esto, quizás aún más que sobre el individuo que mató al presidente de los Estados Unidos... para mí, esto es

resultando un chiste, pero un chiste que puede costarme la vida".

LIMA, 17 (ANSA). — El diario "El Comercio" eleva hoy su voz de protesta en contra de la posibilidad de que se construya un casino en el morro de Arica, en territorio chileno, donde se libraron históricas batallas entre peruanos y chilenos en 1880.

Citando a una nota aparecida en la revista santiaguina "Vea", el decano de la prensa nacional afirma editorialmente que "ciertamente es irreverente el que se piense siquiera en erigir un casino, o sea un sitio de diversión, en un lugar de tanto significado histórico como es el Morro de Arica".

Luego de otras consideraciones, "El Comercio" concluye expresando: "Queremos creer que la noticia de "Vea" está basada en un error. Estas cosas suelen ocurrir, pero se pueden reparar. Es más, hay base en las reiteradas expresiones de confraternidad americanista vertidas por la Cancillería del Mapocho, para pensar que, de existir realmente el proyecto del casino de Arica, éste será abandonado, en cumplimiento estricto de instrumentos internacionales en pleno vigor. El Morro no debe ser profanado".

Como se sabe, a raíz de la guerra de 1879, concluida en

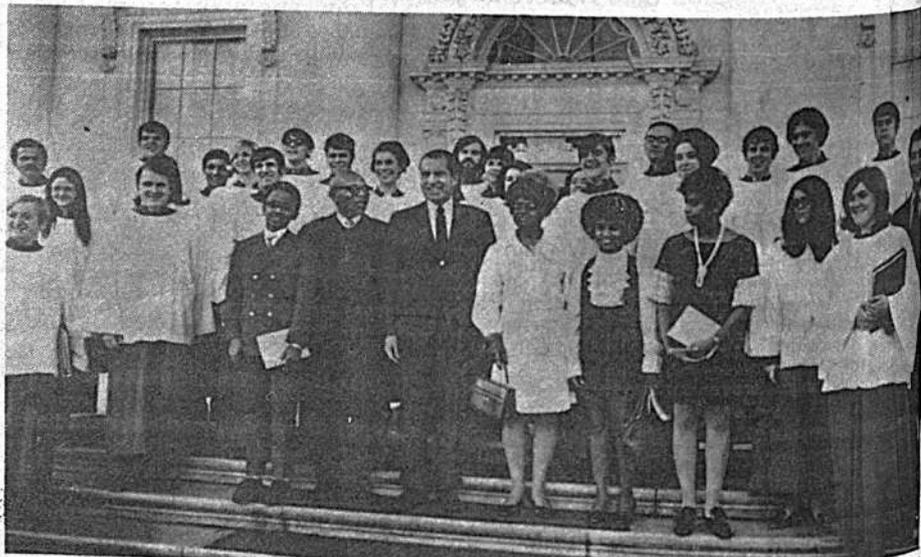
1883, el Perú perdió los territorios de Tarapacá y Arica, donde se encuentra el famoso morro.

## CHOQUE CON GUERRILLAS EN MANAGUA

MANAGUA, 17 (ANSA). — Un soldado resultó herido en el curso de un choque armado entre efectivos de la Guardia Nacional y elementos del denominado Frente Sandinista de Liberación Nacional, en el departamento de Matagalpa. Las guerrillas lograron huir después de contacto armado.

Así lo establece un parte de la Guardia Nacional, que indica que las fuerzas del orden, apoyadas por los campesinos del sector, persiguen al grupo armado que intenta perturbar la paz en la región.

De acuerdo al parte militar, el choque tuvo lugar el pasado día viernes en los alrededores del cerro Zenica, a unos cinco kilómetros de la ciudad de Matagalpa, en el departamento de



**GRUPO RELIGIOSO.** — El presidente Nixon posa con el Rvdo. Mannie Lee Wilson y miembros del coro de la Universidad de Wisconsin, que participaron en los servicios religiosos del 10 de febrero en la Casa Blanca, en Washington. Wilson, Pastor de la Convent Avenue Baptist Church, es el primer ministro negro que ha predicado en la casa presidencial. — (Foto USIS).

## INCENDIO EN UN HOSPITAL DE JERUSALEN

JERUSALEN, 17 (ANSA). — Un incendio estalló ayer en el hospital Hadassa, en Jerusalén, donde se halla internado para una serie de controles Hai Moshe Shapiro, ministro del Interior de Israel. El incendio fue apagado en seguida.

La dirección del hospital comunicó que se trató de un accidente provocado por el estallido de una bomba de oxígeno. En cambio, los guerrilleros del Frente Popular de Liberación de Palestina, asumieron la responsabilidad de lo ocurrido.

Cuatro enfermeros sufrieron quemaduras no graves.

TERMINO



**RECORRIDO.** Moshe Dayán, Ministro de Defensa de Israel, hace un recorrido por pueblos israelíes, en el valle del Jordán, el viernes último. Ese día, Dayán, advirtió a Egipto que una bomba israelí cayó en una fábrica metalúrgica cerca de El Cairo.

# Fueron interrumpidas las conversaciones Bonn-Moscú

## Se especula que habrían surgido obstáculos

Moscú, 17 (AP). - Las conversaciones entre Bonn y Moscú, destinadas a mejorar las relaciones germano-soviéticas, se interrumpieron hoy en medio de especulaciones de que puedan haber surgido nuevos obstáculos que requieren un estrecho examen por ambas partes.

El Secretario de Estado alemán occidental, Egon Bahr, conversó esta mañana por espacio de una hora con el canciller soviético Andrei Gromyko y anunció más tarde que regresaría mañana a Bonn para hacer consultas con su gobierno. El enviado alemán, que describió la sesión de hoy de "agradable", expresó que regresaría a Moscú en el curso de la semana próxima para proseguir "estas conversaciones exploratorias".

La sesión de esta mañana fue la quinta celebrada entre Bahr y Gromyko, pero la más corta de todas ellas. Bahr declaró que ambas partes convinieron en que deberían haber una pausa para examinar todo lo discutido hasta el presente, y reanudar el diálogo la semana próxima.

La decisión de posponer otras reuniones por una semana o más, dando oportunidad a Bahr a regresar a Bonn, indica que las conversaciones tropezan con nuevos obstáculos que exigen una considera-

ción más detenida de los dos gobiernos. Se ha descartado la posibilidad de cualquier pronto acuerdo e informantes autorizados afirman que estas negociaciones durarán un período largo.

Bahr, colaborador principal del canciller alemán occidental Willy Brandt, ha estado en Moscú desde el 28 de enero para negociar un intercambio de declaraciones renunciando al empleo de la fuerza. Esto se ve como el primer paso esencial en la política de Brandt de mejorar las relaciones con Europa Oriental.

Al referirse a las cinco reuniones que ha tenido con Gromyko, que han totalizado unas 16 horas, Bahr dijo: "hemos discutido ampliamente todos los problemas relacionados con el tema de la renuncia al empleo de la fuerza."

Dijo que su regreso a Bonn no quería significar que habían terminado las conversaciones preliminares. Dijo que las negociaciones se encuentran ahora en la fase final de las conversaciones preliminares y que esta fase sería continuada cuando regresase aquí la próxima semana.

# Exterminan a familia de un capitán de "Boinas Verdes"

## Asesinos bajo efectos del "LSD"

Nueva York, 17 (ANSA). - La familia de un capitán médico de las "Boinas Verdes" fue exterminada en las primeras horas de esta mañana por tres hombres y una mujer que se encontraban pro-

bablemente bajo el efecto del alucinógeno LSD.

Los asesinos penetraron en el departamento del Capitán Jeffrey Macdonald, en Fort Bragg (Carolina del Norte), donde se encuentra la vasta base militar sede del barrio de las "Boinas Verdes" y mataron a puñaladas y a golpes de palo de baseball a la esposa del Capitán Colette, y a las dos hijas, Kimberly, de seis años, y Kristen Jean, de dos años. Jeffrey Macdonald, también víctima de la furia de los asesinos pero logró salvarse porque sus agresores lo creyeron muerto.

Durante la matanza, los tres hombres - dos blancos y un negro - y la mujer, repitieron incansablemente "viva el LSD, matemos a los cerdos". Antes de dejar el lugar del delito, los asesinos pintaron con sangre la palabra "cerdos" en la cabecera del lecho matrimonial del oficial y su esposa.

Los detalles de la matanza fueron narrados a la policía militar del Capitán Macdonald, que a pesar de las heridas recibidas logró telefonar para pedir ayuda. El oficial fue internado "en estado satisfactorio" en el Hospital Militar de la base. La masacre de Fort Bragg inmediatamente recordó otra matanza realizada el verano pasado en la villa de la actriz Sharon Tate por los miembros de la "familia pseudo-hippie" de Charles Manson.

La ferocidad de los asesinos, la leyenda con sangre y su apelación al LSD llevó a un vocero de la policía militar de Fort Bragg a considerar lo ocurrido como un "homicidio ritualista".

# TERMINO RESCATE DE VICTIMAS EN SANTO DOMINGO

Santo Domingo, 17 (AP). - La búsqueda de las víctimas del desastre aéreo del domingo ha sido dada por terminada, anunció hoy la oficina de prensa de la Presidencia. Sin embargo, cinco unidades de la Marina de Guerra, incluyendo la "fragata" mella y dos helicópteros, permanecen en el área de la tragedia, que ha costado 102 vidas, al precipitarse al mar un avión DC9 de la Dominicana de Aviación.

Un total de 28 cadáveres, destruidos, han sido recuperados de las turbulentas aguas del Mar Caribe, infestadas de tiburones. Se ha podido comprobar que los tiburones y moluscos han mutilado muchos de los cadáveres.

Quince de los cadáveres fueron identificados ayer en el Instituto Anatómico de la Universidad de Santo Domingo y en el morgue del hospital del seguro social.

# Mueren ochenta y un personas al descarrilarse un tren en Lagos

## Cuadrillas de rescate recuperan cadáveres

Lagos, 17 (AP). - Un atestado de pasajeros descarriló al pie de un barranco muriendo por lo menos 81 personas y resultando heridos muchos más, según dijeron funcionarios ferroviarios.

El descarrilamiento ocurrió al amanecer del lunes en la boscosa zona de Nigeria Central en la meseta de Benue, no lejos de Makurdi, 300 millas aéreas al norte de Lagos.

Cuadrillas de rescate recuperaron 81 cadáveres y sacaron a los heridos para ser tratados. Algunos quedaron atrapados dentro de los

cuatro vagones destruidos, pero la mayoría quedó libre al mediodía de hoy.

Miembros del ejército y la policía ayudaron a las cuadrillas de ferroviarios a evacuar a los pasajeros y a dejar libre la zona. Funcionarios del ferrocarril dijeron que esperan tener la vía libre esta tarde, pero las comunicaciones eran difíciles con la remota zona donde ocurrió el desastre.

Los vagones del tren llevan más de 90 personas cada uno.

T. Nzegu, Gerente General Intero de la Corporación Ferroviaria Nigeriana, dijo que no sabía la causa del accidente. El tren se dirigía al sur desde Kano y Kaduna hacia Lagos, zona frecuentemente traficada. Ayer fue un día festivo musulmán, Ed-El Kabir.

# Crisis en medio Oriente se está sobrecaletando

## El Secretario General de la ONU

Nueva York, 17 (ANSA). - "La crisis en medio Oriente se está sobrecaletando de nuevo peligrosamente. Un paso decisivo podrá ser dado en el futuro", declaró el Secretario General de la ONU, U Thant, en una conferencia de prensa en el Palacio de Cristal. Al responder a las preguntas de los periodistas, el diplomático birmano expresó un cauto optimismo en relación a los coloquios entre los miembros de la ONU de los Cuatro Grandes: Estados Unidos, Unión Soviética, Gran Bretaña

y Francia, que comenzarán el próximo jueves.

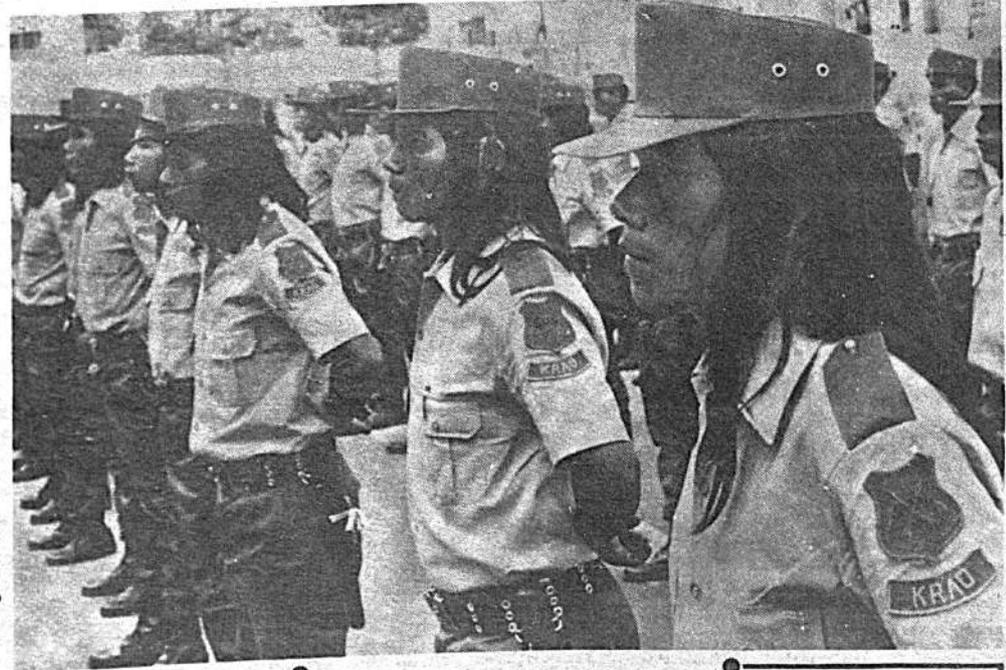
"Creo -dijo U Thant - en la posibilidad de tales coloquios permitiendo una toma de posición común. Por lo menos en uno o dos de los principales aspectos de la crisis". El Secretario General agregó que no es pesimista sobre el éxito de los coloquios de los Cuatro Grandes, pero considera "poco realista" esperar resultados concretos dentro de límites de tiempo prestablecidos. U Thant no precisó la naturaleza de las iniciativas que considera indispensables para evitar otra guerra árabe-israelí, pero en el curso de la conferencia de prensa recordó la propuesta presentada la semana pasada por los Estados Unidos para el restablecimiento de una tregua de armas en la región. Tal propuesta se discutirá el día del encuentro de los Cuatro Grandes.

U Thant excluyó la posibilidad de tomar nuevas iniciativas en el contexto de la crisis, declarando que toda decisión al respecto está en manos de los Cuatro Grandes y del Consejo de Seguridad de la ONU. Sin embargo declaró que el jueves o viernes se entrevistará con Gunnar Jarring en Ginebra, y que la reanudación de la misión del diplomático sueco en medio oriente no dependerá necesariamente del éxito de los contactos entre los representantes de los Cuatro Grandes.

El Secretario General excluyó además la posibilidad de una próxima convocatoria del Consejo de Seguridad afirmando que ningún miembro del Organismo Comunitario lo considera actualmente útil.

# ISRAELIES PENETRARON EN EGIPTO

Nueva York, 17 (ANSA). - Bombarderos israelíes penetraron hoy en el territorio egipcio destruyendo dos bases de misiles al sur de El Cairo, según se anunció en Tel Aviv. Las bases bombardeadas, según comunicó el ejército israelí, estaban equipadas con misiles tierra-aire tipo "SAM" de fabricación soviética. Se encontraban a unos treinta kilómetros al sur de El Cairo. Todos los aviones que participaron en la operación regresaron invictos a las bases, según Tel Aviv. En las horas inmediatamente posteriores al ataque, bombarderos israelíes tomaron como blanco posiciones egipcias en el Canal de



**POLICIAS.** Policias con cabellera, pertenecientes a la primera graduación de la All Indian Rural Police, forman para una inspección antes de regresar a sus tribus. Los policías son 84 jóvenes forzados pertenecientes a seis tribus que pasaron 10 semanas durante un entrenamiento en Brasil central.

### PALESTINOS INDEMNIZAN A ALEMANES

AMMAN, Feb. 17 (AFP).— El Movimiento de Acción para la Liberación de Palestina (MALP), autor del atentado del 10 de febrero en el aeródromo de Munich, ofreció diez mil libras esterlinas como indemnización a los ciudadanos alemanes víctimas del atentado.

El doctor Issam Sartauki, líder del MALP, facilitó la noticia hoy aquí, y precisó que esta suma no era más que una primera contribución.

El MALP, añadió Sartauki, está también dispuesto a remitir las sumas necesarias para la indemnización de las víctimas y para cubrir los gastos médicos.

El jefe del MALP reconoció que creyeron que un pasajero del avión, denominado Dayán, era el ministro israelí de Defensa, cuando en realidad era el hijo de Moshe Dayán, llamado Assaf y que cuenta veinticuatro años.

## GRAN ENCRUCIJADA PARA EL GOBIERNO DE BRANDT

### Respuesta a invitación del Este

BONN, Feb. 17 (ANSA).— En la semana que se inicia el gobierno de Bonn está llamado a adoptar una decisión importantísima, destinada a marcar un viraje decisivo de la política germana y, probable, de la europea.

En efecto, el gabinete federal deberá responder, en sentido positivo o negativo, a la invitación que Alemania Oriental ha dirigido a Willy Brandt para viajar a Berlín Este con el fin de entablar "tratativas" entre las dos alemanías.

La invitación, como se recordará, estaba contenido en una carta que el presidente del Consejo de la República Democrática Alemana, Willi Stoph, remitió, el 12 de febrero último al canciller federal. Se

trataba de la respuesta al mensaje con el cual Brandt, el 22 de enero, había sugerido comenzar tratativas sobre la renuncia al uso de la fuerza y un amplió cambio de opiniones para solucionar todos los problemas existentes entre los dos estados germanos.

Stoph afirmaba juzgar "necesario un encuentro directo entre los dos jefes de gobierno, para el logro de la coexistencia pacífica y la normalización de relaciones entre la RDA y la RFA en base al derecho internacional".

"Se trata en definitiva —decía el premier germano oriental en su mensaje— de cuestiones de paz y de guerra, de la salvaguardia de la seguridad del trabajo creador de los seres humanos en la República Federal Alemana".

Stoph proponía, por tanto a Brandt, un encuentro para el 19 o el 26 de este mes en el palacio del Consejo de Ministros de Berlín Oriental, en la Klosterstrasse.

Las primeras reacciones de Bonn ante la iniciativa de la RDA fueron muy cautas. Brandt, el día siguiente de la llegada de la misiva de Berlín Este, partió para Copenhagen donde permaneció dos días. Ahora el canciller ha regresado. Concedióse de tal forma una pausa de reflexión. Le corresponde ahora decidirse a responder a la invitación, no sin antes conocer el parecer de sus ministros.



ARRESTADO.— Ntsu Mokhehle, jefe de la oposición Botswana del congreso en el África dominada por los negros, en Lesotho, aparece jubiloso por el comienzo de los resultados en las elecciones de su país. Fue arrestado después de proclamarse la victoria en la elección y ser declarado el estado de emergencia en el país.— (AP Wirephoto).

## Siniestro del avión podría ser un atentado terrorista

### Se investigará exhaustivamente

SANTO DOMINGO, 17 (ANSA).— No ha sido aún descartada la posibilidad de que el trágico accidente aéreo registrado en las agitadas aguas del Mar Caribe y que costara la vida a 102 personas, se deba a un atentado terrorista.

Así lo indicaron fuentes allegadas a la policía dominicana, que están investigando exhaustivamente las causas del siniestro.

El aparato era un DC-9 a reacción de la Compañía Dominicana de Aviación que transportaba 97 pasajeros y cinco tripulantes.

La hipótesis cobró mayor fuerza, al saberse que en la lista de pasajeros figuraban la esposa y la hija del general Antonio Imbert Barrera, que intervino directamente en la caída del régimen de Trujillo y posteriormente en 1965 presidió el denominado gobierno de reconstrucción nacional que se enfrentó a la "revolución constitucionalista" que comandó el coronel Francisco Caamaño Denó.

La esposa y la hija del general Barrera se dirigían a Puerto Rico con el objeto de ultimar los detalles para la boda de esta última.

Como se sabe, en los últimos tiempos se venían registrando algunos atentados aislados en diversos puntos de esta capital que hacían temer un recrudecimiento de la crisis de 1965.

En uno de estos últimos atentados, fue muerto a balazos un sergente del ejército que transitaba por un cementerio.

Por otra parte, el domingo, horas antes del accidente, ini-

ció su campaña presidencial el general Elías Wessin y Wessin, candidato del partido quisqueyano demócrata que se opone a la reelección del actual primer mandatario, Joaquín Balaguer.

### GUERRILLERA FUE MUERTA EN COMBATE

BANGKOK, 17 (AFP).— Un grupo de veinticinco guerrilleros en el que figuraban varias mujeres, atacó en el fin de semana a los trabajadores de unas obras en Scklueoi, en la provincia de Nan, al norte de Thailandia, se indicó hoy aquí.

Los asaltantes fueron rechazados por los paracaidistas de un cuartel próximo, después de un tiroteo de más de veinte minutos.

El cadáver de una joven guerrillera fue descubierto en el lugar de la escaramusa.

En el bolsillo de su guerrera, tenía un pequeño libro rojo de máximas de Mao Tse Tung y una medalla del líder chino.

El resto de la guerrilla desapareció en la selva próxima de la frontera laosiana.

Infiltraciones de elementos del Pachei Lao fueron registradas en los últimos tiempos en este sector.

Por otra parte, dos guerrilleros, fueron muertos por los gubernamentales cuando intentaban abastecerse en una aldea thailandesa.

## Alarmante difusión de la heroína entre la juventud norteamericana

### La droga es vendida en casi todas las escuelas

NUEVA YORK, 17 (ANSA).— La difusión de la heroína entre los menores de edad de esta ciudad, asume proporciones epidémicas. La mayor parte de los toxicómanos menores de edad aprendieron el uso de la heroína droga en la misma escuela: el estupefaciente es vendido en casi todas las escuelas de la ciudad.

El grave fenómeno ya no se limita a los barrios bajos, prevalentemente habitados por negros y puertorriqueños, sino que se extiende entre los menores blancos de la media y rica burguesía. Los programas de prevención y rehabilitación organizados por las autoridades federales, estatales, municipales y de entidades privadas, hasta ahora fracasaron o dieron escasos resultados.

Tales y otros datos surgen de

una investigación efectuada por el "New York Times" y que publica en la fecha en toda una página, de donde surge el drama de los estupefacientes con toda su crudeza.

"No hay que tener la ilusión de la erradicación de esta mortal "epidemia" —escribe el diario—, por cuanto el fenómeno invadió las escuelas, en donde el típico distribuidor se torna

"por necesidad", para asegurarse la "dosis" necesaria y satisfacer las exigencias del vicio. La más dramática consecuencia de la creciente difusión de la heroína, es el trágico aumento del número de menores muertos: el año pasado murieron doscientos veinticuatro adolescentes por haberse inyectado dosis excesivas de heroína. Veinte de ellos tenían menos de quince años.

## Panorama Mundial

LOS ANGELES, Feb. 17 (AFP).— Alhajas cuyo valor podría ser superior a 20 mil dólares, fueron robadas de la residencia de la actriz Lana Turner, anunció la policía de Los Angeles.

TEL AVIV, 17 (AFP).— Un terrorista árabe resultó muerto en la pasada noche en un choque entre una patrulla israelí y un grupo de saboteadores al este de Kuneitra, en los montes de Golán, se anunció aquí.

CARTAGENA, 17 (ANSA).— Una niña de 14 años, identificada como María Rojas murió y 60 personas con alto grado de intoxicación, fueron atendidas en los hospitales de esta ciudad colombiana, a consecuencia de haber ingerido queso adulterado.

BOMBAY, 17 (ANSA).— Ocho personas murieron hoy a causa del derrumbe del techo de un local del aeropuerto de Bombay. Treinta resultaron heridas.

LONDRES, 17 (ANSA).— Un actor rubio, el alemán Hans Mayer, ha sido elegido para interpretar el papel de James Bond en el próximo film de la serie "007": "Cascadas de Diamantes".

COLOMBO, Ceylán, 17 (ANSA).— En un mitin reservado para las actrices del cine de Ceylán, la señora Sirimavo Bandaranaike, líder de la oposición, prometió que si triunfa en las elecciones, prohibirá la importación de películas de la India.

MUNICH, 17 (ANSA).— El presidente de Alemania Federal, Gustav Heinemann, participará el miércoles en las exequias de las siete víctimas del incendio de la semana última en la sinagoga de esta ciudad.

PARIS, 17 (ANSA).— Un ladrón desconocido robó hoy joyas por un notable valor en el departamento del ex prefecto de policía de París, Maurice Papon.

ZAGREB, 17 (ANSA).— Trecentos artistas de 58 países, participarán en la "Muestra internacional de dibujo" que se realizará en esta ciudad en junio próximo.

ROMA, 17 (ANSA).— Veinte turistas bloqueados desde hace dos días por la nieve en un refugio en las montañas que circundan Roma, comunicaron hoy que se encuentran bien.

PARIS, 17 (ANSA).— Los estudiantes decidieron ocupar ayer la Facultad de Economía Aplicada de la Universidad de París, en señal de protesta, por no haber sido acogidas sus reivindicaciones.

PERPIGNAN (Sur de Francia), 17 (ANSA).— Dos jóvenes libanes, en cuyo poder fueron encontrados varios kilogramos de hashich, fueron arrestados hoy en la estación ferroviaria de esta ciudad.



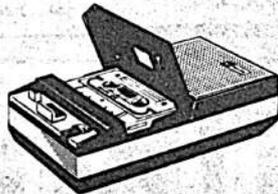
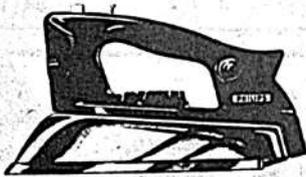
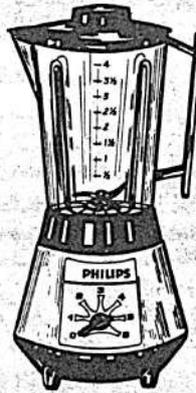
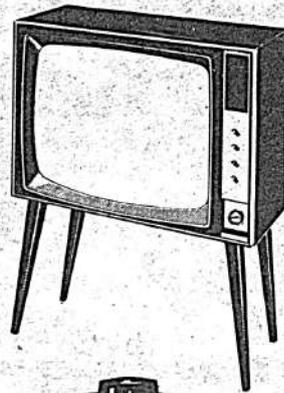
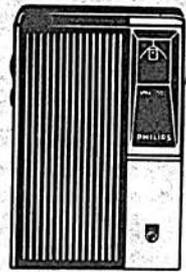
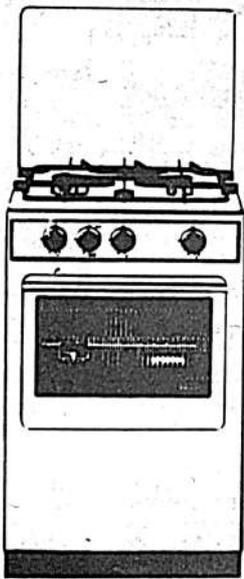
PARECE UNA REALIDAD.— Trabajadores del estudio, ayudan a los bomberos mientras las llamas avanzan a través de un rancho en el estudio de la Columbia, en Burbank, California, destruyendo un valor de 2 millones en sets usados para las películas "Cat Ballou" y "High Noon".— (AP Wirephoto).

viaje y vea  
**GRATIS**

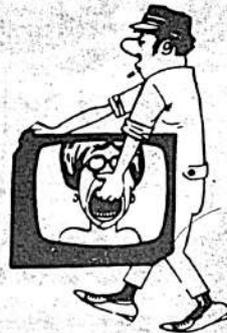
a los Campeones y  
Sub-Campeones de  
**ARGENTINA-BOLIVIA**  
Copa  
Libertadores de América

**PHILIPS**  
lo lleva **GRATIS**  
a Buenos Aires  
vía **BRANIFF**  
y le dá 100 dólares  
para gastos

Compre hoy  
cualquier artefacto  
**PHILIPS**  
y exija su cupón  
para el sorteo del  
25 de Febrero



Visite hoy a su distribuidor



**PHILIPS**

*es otra cosa!*



Además hay el famoso  
servicio Mundial de Philips

**Cine 6 DE AGOSTO**  
6 de Agosto 2284. Telf. 23829

Matinée, tanda y noche. Estreno en tecnicolor. La hipocresía y la debilidad moral de la frívola sociedad moderna **COMPRAME ESE HOMBRE**, con Robert Wagner y Anjanette Comer. Actualidades mundiales No. 3-70. Precios matinee platea 3.10. Mezzanine 3.60. Tanda y noche platea 3.80. Mezzanine 4.30.

*Su cine para hoy*

**Cine SCALA**

Ayacucho 320. Telf. 23535

Matinée, tanda y noche **SIETE NOVIAS PARA SIETE HERMANOS**, con Jane Powell y Howard Keel. Noticioso **EL MUNDO AL INSTANTE**. Precios matinee 3.10 y 3.60. Tanda y noche 3.80 y 4.30.

**Cine UNIVERSO**

Av. Pando 255. Telf. 12660

Matinée, tanda y noche sigue el éxito de la extraordinaria superproducción **LA LEYENDA DEL INDOMABLE** en tecnicolor con Paul Newman. Precios matinee 3.10 y 3.60. Tanda y noche 3.80 y 4.30.

**Cine TESLA**

Calle Colón. Telf. 53903



Matinée, tanda y noche en tecnicolor **LOS OCHO DEL DIABLO** con Christopher George. Precios matinee 3.50 y 3.00. Tanda y noche 4.00 y 3.50.

**Cine LA PAZ**

Calle Ayacucho Telf. 53842

Matinée, tanda y noche **EL HOMBRE DEL VALLE MALDITO**, con Ty Hardin e Iran Eory. Noticioso **EL MUNDO AL INSTANTE**. Precios matinee 3.10. Tanda y noche 3.80.

**Cine PRINCESA**

Calle Comercio Telf. 51821

Matinée en tecnicolor **LOS PROFESIONALES** con Burt Lancaster. Tanda y noche en tecnicolor **COMO APRENDI AMAR A LAS MUJERES**. (Prohibida para menores de 21 años). Precios matinee 3.50, 3.00, 2.50 y 2.00. Tanda y noche 4.00, 3.50, 3.00 y 2.50.

**Cine 16 DE JULIO**

Colegio Don Bosco. Telf. 2209

Matinée, tanda y noche. Primera producción china presentada en Bolivia **EL REY DE LOS ESPADACHINES**. Precios matinee 3.10 y 3.60. Tanda y noche 3.80 y 4.30.

**Cine MIRAFLORES**

Calle Diaz Romero

Matinée y noche (dobles) **LOS CRUELES Y TECNICA DE UN HOMICIDIO**. Tanda **LOS CRUELES**. Precios matinee 2.60. Tanda y noche 3.20.

**Cine MEXICO**

Av. Montes 618. Telf. 26861

Matinée doble **ASI MUIEREN LOS VALIENTES** y **PATRULLA DE VALIENTES**, con Alberto Vásquez. Tanda doble **SOLLOS LOS DOS** con Palomo Linares y **PATRULLA DE VALIENTES**. Noche doble **LAS VIUDAS** y **PATRULLA DE VALIENTES**, con Alberto Vásquez. (Estreno). Precios M-T-N. 3.- y 2.-

**Cine PARIS**  
Plaza Murillo. Telf. 29004

Matinée, tanda y noche. Sigue el éxito de la sensacional película **EL CINTURON DE CASTIDAD** en tecnicolor con Tony Curtis y Mía Farrow. Precios matinee 3.10 y Tanda y noche 3.20.

**Cine BOLIVAR**  
Plaza Venezuela. Telf. 29003

Matinée, tanda y noche **LA ESCORIA DEL DESERTO** con Michael Kayne. Precios matinee 2.60 y 2.10. y N. 3.20 y 2.20

**Cine VARIEDADES**  
Parque Libano 898 Telf. 24

Matinée, tanda y noche. Grandes dobles **LA CUMBRON Y EL ABISMO** y **PISTOLAS DEL DIABLO**. Precios matinee 2.60 y 1.60.

**Cine ABAROA**  
Sagárnaga 328. Telf. 50203

Matinée, tanda y noche. Grandes dobles: **MOUL ROUGE** y **DONDE SOBRA UN HOMBRE**. Precios matinee 2.60 y 1.60. Tanda y noche 2.70 y 1.60.

**Cine ROXY**  
Calle Comercio 952

Matinée, tanda y noche. Dobles **FUISTE MIA UN RANO** y **BESOS Y BALAS**. Precios matinee 2.60. Tanda y noche 3.20.

**Cine TRIANON**  
Plaza Murillo. Telf. 213

Desde las 14 horas funciones continuadas: **EL INFERNO** y **PLACER SANGROSO** y **ADIOS CUSANO**.

**Cine EBRO**  
Jenaro Sanjinés 444 Telf. 213

Matinée, tanda y noche. trena 7 **PISTOLAS** y **MAC GREGOR Y LA LEYENDA DE CUSTER**. Precios matinee 2.60 y 1.50. Tanda y noche 3.20 y 1.60.

**TV Bolivia**

- PROGRAMA MIERCOLES 18**
- 19.01 Titeres (Infantil)
  - 19.21 Supercar (Infantil)
  - 19.46 Inglés (Educativo)
  - 20.01 Mi Maestro (Serial)
  - 20.26 Yoga
  - 20.46 T V Deporte
  - 21.01 Nuevo destino (Cine)
  - 21.07 Telenoticiosa
  - 21.32 Puntos de vista (Cine)
  - 22.02 Un color para el mundo (Serial)
  - 22.27 Meditación (Temperamento)

**Datos que INTERESAN**  
**FARMACIAS DE TURNO**

- CARMELITA:** Ayacucho 257. Telf. 42353.
- MADRID:** Iturralde 1141. Telf. 40585.
- SAN ANTONIO:** Yanacocha 917.
- NACIONAL:** Sagárnaga 207. Telf. 25864.
- PERALTA:** Villamil de Rada 121.
- ESPERANZA:** Víctor Sanjinés 2778. Telf. 20141.

**hoy**

Oficinas y Redacción: 6 de Agosto 2170.  
Casilla de Correo: 477  
Dirección: Teléfono 28737.  
Dirección de Coordinación y Gerencia: Teléfono 29883.  
Administración y Publicidad: Teléfono 25166  
Redacción: Teléfono 50597.

**TELEFONOS DE URGENCIA**

- Bomberos 26144
- Asistencia Pública 22111
- Policía DIC 26128
- Tránsito 26148
- Agua 26625
- Energía 24435
- Teléfonos 113
- Informaciones 104
- Señorita Hora 117
- Guía de Teléfonos 10473
- Guía de Teléfonos 25907
- Larga Distancia 25908
- Larga Distancia 25909

**¡HOY!** GRANDIOSO ESTRENO  
CINE "16 DE JULIO"  
Matinée Tanda Noche

Debían Cortarse las Raíces para que el Gigante no Creciera. Pero esto no Ocurrió.



PRIMERA PRODUCCION CHINA QUE SE PRESENTA EN "BOLIVIA"

**EL REY DE LOS ESPADACHINES**

**EXITO! HOY CUZCO HOY**

**en LA PAZ**

**¡ULTIMA PRESENTACION del Centro "RANCHO de Arte Vernacular**

**RIQUISIMOS VESTUARIOS Y BELLAS DANZAS**

**CUARENTA ARTISTAS Y MUSICOS PERUANOS**

**Teatro MONJE CAMPERO** NOCHE UNICAMENTE

# FRAZIER NO TIENE RIVALES EN PESO COMPLETO DE BOX

BUCK CANEL  
 NUEVA YORK, Feb. 17 (AFP).— Frazier es el nuevo campeón del mundo en la categoría máxima, pero tiene un problema que no parece tener solución: ¿con quién puede pelear, por el momento no hay nadie capaz de atraer al público.

El mismo Frazier, así como Harry Markson, director de boxeo del Madison Square Garden, han reconocido que el título de campeón mundial de todos los pesos está en juego que pudiera denominarse un vacante. Lo único que podría llenarlo sería el retorno al ring de Cassius Clay, o si ustedes quieren Muhammad Ali.

Frazier ha dicho que es posible que se retire para dedicarse al "Rock and Roll" a no ser que se presentara la posibilidad de un combate con Clay. Cree que podría ganar más dinero como cantante que como pugilista.

Markson, hablando al día siguiente de la pelea, enumeró las posibilidades de rivales para Frazier y se referenció a un empresario —asesorado por el astuto Teddy Brenner— no se atreve a "hacer" ningún "match". Por ejemplo, ¿pasando en revista las posibilidades de Flayd Patterson? ¿Leotis Martin? no le gustaría pelear en Nueva York después de que ha sufrido el desprendimiento de una retina. George Foreman demostró contra Goyo Peñalza que todavía tiene mucho que aprender y que por el momento sería un asesinato meterlo en el mismo ring con Frazier.

¿Henry Cooper? el campeón inglés está acabado y sería un crimen pelear contra Frazier. ¿Goyo Peñalza? —demasiado veterano— a los 35 o 36 años de edad, va cuesta abajo. ¿El vasco Utraiñ? quizás dentro de tres o cuatro años. Bob Foster, el campeón semi-completo, quizás dentro de un año o dos. En resumen está solo en la división máxima, solo como campeón indiscutido y solo como campeón indiscutible.

¿Acabado por un momento Goyo Peñalza del argentino Goyo Peñalza? El veterano ex-campeón de la categoría semimáxima tiene todas las condiciones físicas y la experiencia necesarias para dar que hacer a muchos en la división máxima. El lunes por la noche en el Madison Square Garden perdió la decisión frente al campeón George Foreman, pero en su derrota se ganó la simpatía del público neoyorquino con mucho más entusiasmo que en sus peleas victoriosas en estas tierras norteamericanas.

La verdad que Goyo perdió y en nuestra libreta por amplio margen, aunque, siguiendo el sistema de Nueva York de la decisión por número de "rounds" ganados, el margen fue amplio, la diferencia de puntos en cada round fue mínima excepto en el cuarto que ganó ampliamente por Peñalza y el quinto y noveno que Foreman ganó en forma convincente.

Frazier, hablando el martes con los periodistas en las oficinas de la empresa del Madison Square Garden manifestó que piensa defender su título dentro de unos seis meses contra el rival que elija su manager, Yank Durham.

El chileno Stevens levanta la diestra del campeón Saijo luego de su victoria por puntos. El japonés expuso su centro mundial ante un rival empeñoso y guapo. Stevens recibió elogios de la prensa especializada por su espíritu combativo. (AP Wire-photo).



# VOLIBOL Y ESGRIMA DETERMINARON IR A JUEGOS BOLIVARIANOS

La Fed. Boliviana de Vólibol decidió concurrir al evento bolivariano que se llevará a cabo en Maracaibo—Venezuela, equipo de varones entre el 29 de agosto y 3 de septiembre.

La información fue proporcionada por el titular federativo, Franklin Guachalla, quien indicó también que hará todo lo posible por estar presente en la cita.

## IX SUDAMERICANO

Aunque el IX Campeonato Sudamericano se efectuará en abril de 1971, la Federación Uruguaya, auspiciadora del certamen, ya envió la convocatoria a nuestro país.

En sus partes salientes señala: El torneo será en dos ruedas y los equipos jugarán todos contra todos de acuerdo al número de inscritos. Si son más de ocho los participantes, se fraccionarán series.

Las inscripciones deberán hacerse hasta el 16 de febrero del 71 en la sede de la Federación Uruguaya de Vólibol Amateur que funciona en Montevideo.

Los encuentros se disputarán en canchas cubiertas con piso uniforme en todo el rectángulo, incluyendo la zona libre de obstáculos de un ancho mínimo de dos metros que le rodea.

Los balones serán marca "Tachikara" de industria japonesa. Los árbitros serán designados por la Comisión Sudamericana de Arbitraje; los que deberán tener categoría internacional, o por lo menos de primera en sus respectivos países.

Los gastos de traslado y permanencia en la República charrúa estarán a cargo de los organizadores.

## ASAMBLEA

La Asociación Departamental de Vólibol cumplió anoche su primera Asamblea, en la que se leyeron informes, memorias y balances a cargo del presidente de ese organismo, Jorge Marzluff y miembros de las diferentes Comisiones encargadas del manejo de fondos y aspectos técnicos durante la gestión 69.

El próximo martes, se llevará a cabo la segunda Asamblea y en la oportunidad se elegirá nuevo directorio para el periodo 1970-71.

Es posible que Marzluff vaya a la reelección en razón de que un sector del Consejo Central lo apoya para ese cometido. Si eso ocurriese, el dirigente tiene programadas temporadas internacionales y nacionales de gran atractivo.

## ESGRIMA

La esgrima boliviana estará representada en los VI Juegos Deportivos Bolivarianos. El seleccionado será nominado de acuerdo a las posiciones del certamen nacional que se cumplirá en nuestra ciudad, en el mes de mayo, según lo resuelto por el Congreso Extraordinario recientemente reunido.

Los esgrimistas nativos tienen esperanzas de lograr buenas ubicaciones como consecuencia de su exitosa presentación en el bolivariano de Quito.

# CERRO PORTEÑO DEBUTA EL DOMINGO EN ORURO

ORURO, Feb. 17 (HOY).— (Por Manuel Herrera).— El domingo 22 de los corrientes se efectuará el cotejo internacional entre San José de Oruro y Cerro Porteño de Asunción, Paraguay, luego de haberse firmado el respectivo contrato, por suma no señalada por los organizadores. El equipo local reinició sus entrenamientos, luego de participar

en el torneo nacional copa Simon Bolívar, desde ayer en el estadio departamental, bajo las órdenes de Renato Penay, que en el curso de hoy hará conocer los refuerzos.

Seguramente esos refuerzos provenirán de Mariscal Santa Cruz: Soto en la valla y dos delanteros.

Cerro Porteño, llegará el sábado en un avión del LAB, con todo su plantel titular.

Existe mucha expectativa por este cotejo internacional, el segundo del año, frente al campeón orureño.

## COMPETENCIA ATLETICA

El domingo a las 9:30 se efectuará la competencia atlética de largo aliento, preparada por la Fraternidad 10 de Febrero, por séptima vez consecutiva y con carácter nacional.

# ROGEL, MADURGA, ONEGA MAS EN SELECCIONADO ARGENTINO NO JUGARIAN EN LA COPA "LIBERTADORES"

BUENOS AIRES, 17 (AFP).— Fueron designados los 18 futbolistas que integrarán la selección argentina que en marzo y abril próximos se medirán amistosamente con las representaciones nacionales de Brasil y Uruguay.

Estos encuentros se efectúan con miras a la preparación de las representaciones de esos dos países que tomarán parte en el próximo campeonato mundial de México.

El plantel argentino fue designado por el director técnico Juan José Pizzuti, de una nómina de treinta preseleccionados. Los otros doce restantes, sin embargo, quedarán en esta capital a disposición de la Asociación del Fútbol Argentino.

Los futbolistas designados, y que viajarán este fin de semana a la provincia de Córdoba, 770 kilómetros al noroeste de Buenos Aires, a fin de ultimar su preparación, son los siguientes: Cejas,

Santoro, Tourino, Comisso, Malbernat, Perfumo, Rogel, Cantú, Pastoriza, Madurga, Brindisi, Pedro Gonzales, Canigliaro, Fischer, Veglio, Onega, Mas y Giribet.

El 25 de este mes, este plantel, se medirá con un combinado cordobés y tres días después, lo hará en Mendoza, frente a un conjunto de la Liga mendocina.

Regresarán a esta capital y el 3 de marzo viajarán al Brasil, donde al día siguiente, jugarán en Porto Alegre contra la selección de ese país. El cotejo revancha se hará el 8 en el estadio Maracanã de Río de Janeiro.

Por estos dos matches la representación argentina percibirá sesenta mil dólares libres de todo gasto.

Con el combinado uruguayo jugará los días 8 y 15 de abril en Montevideo.

# Protesta de AFLP por notas de dos comités

## Se reconoció alto costo de entradas

El Consejo Central AFLP, que anoche realizó su última reunión correspondiente a 1969, protestó enérgicamente por notas que cursaron los Comités Nacional y Departamental de Deportes en torno a los partidos de la copa América.

El Comité Nacional hizo conocer al Interventor en la Federación que "habiéndolo recibido reclamaciones de entidades y personas sobre los precios para la copa Libertadores, y en vista de que son muy elevados nos dirigimos a usted para consultarle la posibilidad de que dichos

precios sean rebajados y a que con ese objeto se dictó el Decreto Supremo 8864 del 23 de Julio del año pasado".

El Comité Departamental, por su parte, indicó a AFLP que "está terminantemente prohibida la televisualión de los partidos internacionales sin autorización previa, o arreglo económico, entre los interesados y ese organismo".

El presidente AFLP, Maraón Zárate, manifestó que esta última actitud es "irritante, rayando en la sinvergüenzura, ya que Codeportes negocia con todo el mundo y ahora pretén de cortarnos esa posibilidad no obstante de que pagamos un alquiler por el uso del estadio".

Ante tales circunstancias, Mauro Cuéllar, delegado de Universitario autorizó -a nombre de su club- para que la presidencia negocié en el exterior los partidos que equipos paceños tienen que jugar en el estadio de Miraflores.

### ENTRADAS

En torno al valor de las entradas Maraón reconoció que, evidentemente son caras, aclarando que para ser fijadas se analizaron cuidadosamente las causas.

Finalmente dijo que "el fútbol no es artículo de primera necesidad de 800 mil habitantes que tiene La

Paz se está gravando la economía de 20 mil".

### HORARIO

AFLP comunicó a la AFA que los partidos dominicales comenzarán a las 16 horas y los nocturnos a las 21, absolviendo así una consulta llegada en las últimas horas de ayer.

### JUECES

Isidro Ramírez, de Paraguay, Alberto Bullosa, uruguayo, y Carlos Robles, chileno, se encargarán de dirigir los partidos en La Paz. La jornada del domingo comenzará a las 13:50 con el partido de segunda división entre Universitario y Bolívar, arbitrado por Jorge Monasterios.

### PRORRATEO

Delegados carrilanos y comuneros solicitaron que se divida entre los clubes 31 de Octubre, Ferrovial, Always Ready y Municipal, la suma de 63 mil pesos por concepto del 5 por ciento de las recaudaciones correspondientes a las primeras fases del torneo nacional de fútbol.

Esa cantidad, inicialmente, debía ser dividida entre 31 de Octubre y el CAR que no actuaron en la copa Simón Bolívar.

Se procederá al prorrateo pedido teniendo en cuenta la difícil situación por la que atraviesan las dos entidades restantes.

### LIQUIDACION

Universitario y Bolívar recibieron 83.605.88 pesos bolivianos por el primer cotejo de la copa Libertadores.

# INFRACCION CELESTE PROVOCA RECLAMO DE CLUB UNIVERSITARIO

Universitario impugnará la actuación de Gerardo Villarreal, jugador bolivariano que jugó antirreglamentariamente.

El directorio estudiantil dirigirá la protesta a la Intervención Boliviana para que ella, a su vez, transcriba a la Confederación Sudamericana.

El equipo paceño exige los dos puntos que disputó por la copa América con el team académico.

### LESIONADOS

Mattoza, Eulogio Vargas, Senés y Cerrizuela no entrenaron por encontrarse lesionados. El último permanecerá inactivo por largos días.

### ENTRADAS

Más de 5 mil boletos vendió Universitario. La rebaja de precios determinó mayor interés entre los aficionados.

# BOCA VENCIO 3-1 A RIVER

Buenos Aires, 17 (ANSA).- Boca Juniors derrotó a River Plate, que jugó en su cancha, en el partido válido por la Copa América, por 3 goles a 1 luego de primera etapa empataada a un gol.

Villagra, a los 16 minutos, abrió la cuenta para el elenco ganador habiendo empatado Genoni a los 28 luego de un buen maniobra ofensiva, y antes falló del golero Roma.

En la parte complementaria, Coch -que reemplazó a Peña- hizo el segundo a los 78 y el mismo anotó el tercero cuando expiraba el partido.

Las 35 mil personas, la mayor parte de ellas adictas a la entidad albirroja, se quedaron sorprendidas por la magnífica performance del equipo visitante que en rápidas maniobras contragolpeó a los defensas millonarios para alcanzar sus aspiraciones.

Se logró una recaudación de 14.312 pesos nuevos. Los goles fueron jugados con Roma, Sula, Léndez, Rogel, Marzolini, Medina, Villagra, A.C. Rojas, y Peña (Coch).

Rivera alineó a Pérez, Ferrero, López, Reolo, Domínguez, R. Pérez, Genoni, Oneto, Chetti (Trebuca), Mas.

Arbitró Luis Pestarino, de Argentina.

Boca encabezó el grupo de equipos, seguido por Bolívar y Universitario (Bolivia) con uno y cero unidades.

# STRONGEST REAPARECERA EN LOS CENTROS MINEROS

La nueva configuración futbolística de The Strongest debutará en los distritos mineros, de acuerdo a la última determinación de directivos.

De ese modo se atenderán los pedidos de clubes mineros que se han aportado económicamente a la rehabilitación de la prestigiosa entidad.

La primera actuación, en La Paz, se producirá con motivo del nuevo aniversario de fundación de la primera semana de abril del presente año.

### ROMERITO

El destacado jugador argentino llegará a nuestro medio, el domingo, junto con la delegación de Boca Juniors que debe jugar partidos por la copa América.

De acuerdo a las informaciones existentes en el directorio estudiantil Romerito llegará mañana a Buenos Aires; procedente de Ecuador donde jugó con el juvenil equipo de Viareggio.

El arribo de Bastida está postergado hasta marzo. El jugador argentino prestando su servicio militar.

### GESTIONES

Dirigentes galdineros están gestionando el préstamo de 240 mil pesos que ofreció al Club Revolucionario más la liberación de impuestos a todos los pagos de beneficio.

# RECORD DE RECAUDACION

Nueva York, Feb. 17 (AFP) El combate entre Joe Frazier y Jimmy Ellis por el título de campeón, del mundo de los pesados, fue presenciado en el Madison Square Garden de Nueva York por 18.079 espectadores que dejaron en las taquillas 647.997 dólares, cifra que constituye el record mundial de recaudación en una velada de boxeo en sala con un sólo título en juego.

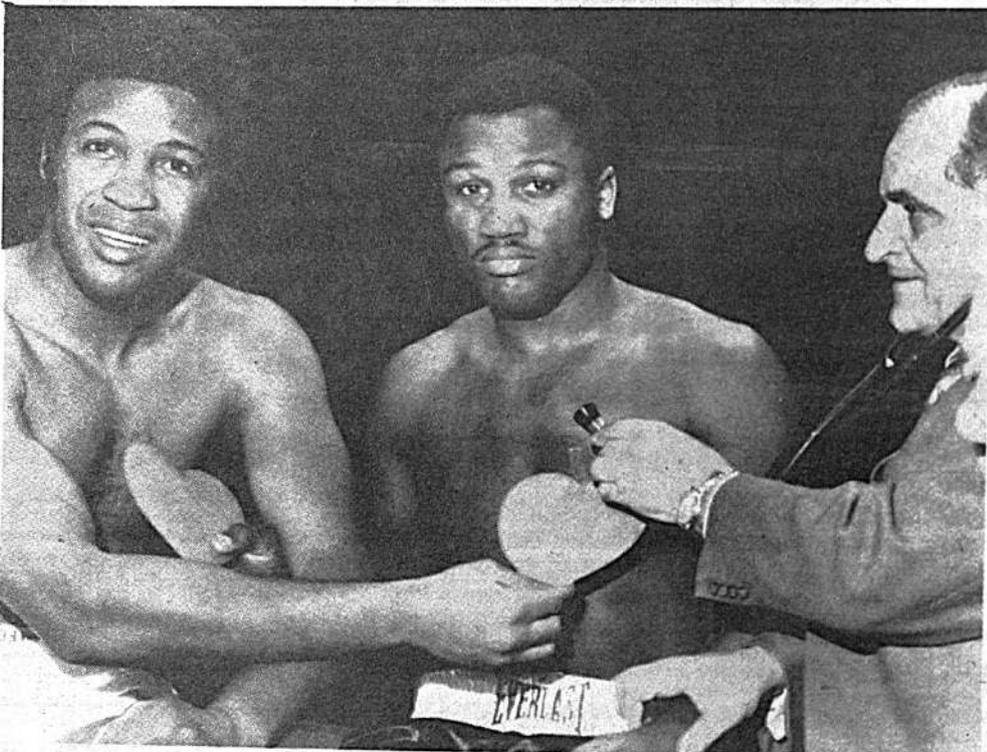
# CSF pidió amnistía para tres jugadores

Rosario, Argentina, Feb. 17 (AFP).- Una amnistía para los jugadores de Estudiantes de La Plata, sancionados a raíz de los incidentes durante el match con el Milán de Italia, solicitó el presidente de la Confederación Sudamericana de Fútbol, doctor: Teófilo Salinas.

Así lo informó aquí, el delegado del Interventor en la Asociación del Fútbol Argentino, doctor Luis Sobrino Aranda, pero acotó que la respuesta del Interventor estatal en la entidad madre del fútbol nacional, doctor Oneto Gaona, será negativa.

El dirigente peruano hizo aquella solicitud en nombre de los clubes que intervienen en la copa Libertadores de América.

Durante el cotejo final por la disputa de la Copa del Mundo para clubs, entre Estudiantes de La Plata y el Milán de Italia, jugado en la capital argentina, los jugadores de Estudiantes provocaron graves incidentes, por cuyo motivo el guardavalla Alberto Poletti, fue expulsado de los registros de la AFA, no pudiendo integrar ningún equipo afiliado a la FIFA. Además fueron suspendidos por 3 y 5 años para jugar cotejos internacionales, Manera y Aguirre Suárez.



Jimmy Ellis, izquierda, y Joe Frazier durante la ceremonia del pesaje, horas antes del encuentro boxístico por el título mundial máximo.

Ganó Frazier por KOT luego de cuatro vueltas favorables. El ganador, según la crítica especializada no tiene rivales en todo el mundo... excepto Cassius Clay.

Frazier dijo que no abandonará el box pero que se dedicará al canto pues gorgorjeando piensa ganar más dinero que defendiéndose en un cuadrilátero.

Ellis, por su parte, adelantó su posible abandono de la actividad pugilística. (AP Wirephoto)

# EL COMITE IMPULSOR RECHAZO IMPUTACION

Autoridades del Comité Impulsor del Coliseo Cerrado rechazaron, en conferencia de prensa, la imputación que les hiciera el Comité Cívico Paceño por negligencia en la construcción de ese establecimiento deportivo.

Julio Borelli, refiriéndose al proceso de la obra enumeró los inconvenientes y obstáculos que debieron ser superados para hacer realidad el establecimiento deportivo y las dificultades que se ven en para continuar los trabajos.

"Ahora, manifestó, todo está hecho. Sólo los que hemos trabajado sabemos de los sinsabores que se soportaron para llevar adelante este anhelo del pueblo. No queda otra cosa que impulsar su conclusión".

Presentaron estado detallado de cuentas. Sobre el aval para el fechado Borelli manifestó que "éste fue gestionado el año pasado por intermedio del Consejo de Estabilización y que pese a la negativa se ordenó la construcción a la empresa "Armasil" de Sao Paulo Brasil."

### REUNION

La Comuna paceña reunirá, mañana, a representantes de varias organizaciones deportistas, entre ellas el propio Comité Impulsor para sancionar el aval del techado.

# LLEGO EL PARAGUAYO GARAY PARA BOLIVAR

Ayer llegó Wilfredo Alberto Garay, la nueva adquisición boliviana y la última que efectuará la Institución celeste para reforzar su equipo que interviene en la copa "Libertadores de América".

Garay vino contratado con carácter definitivo pues su pase está logrado, del club Nacional de Asunción.

El paraguayo, que se desempeña como centro delantero o izquierdo, tiene 25 años de edad y destaca en su trayectoria el hecho de que fue incluido en la selección de su país en cinco oportunidades.

### ENTRENAMIENTO

Intensa práctica cumplieron en la víspera los integrantes del equipo académico.

El grupo sesionó en el estadio Luis Lastra por más de una hora con miras a su partido del domingo frente a Boca Juniors. Con la totalidad de los hombres se encuentra en perfectas condiciones físicas. Sólo Maldonado, el puntero zurdo, sufre aun las consecuencias de la conmoción cerebral que impidió su adiestramiento riguroso.